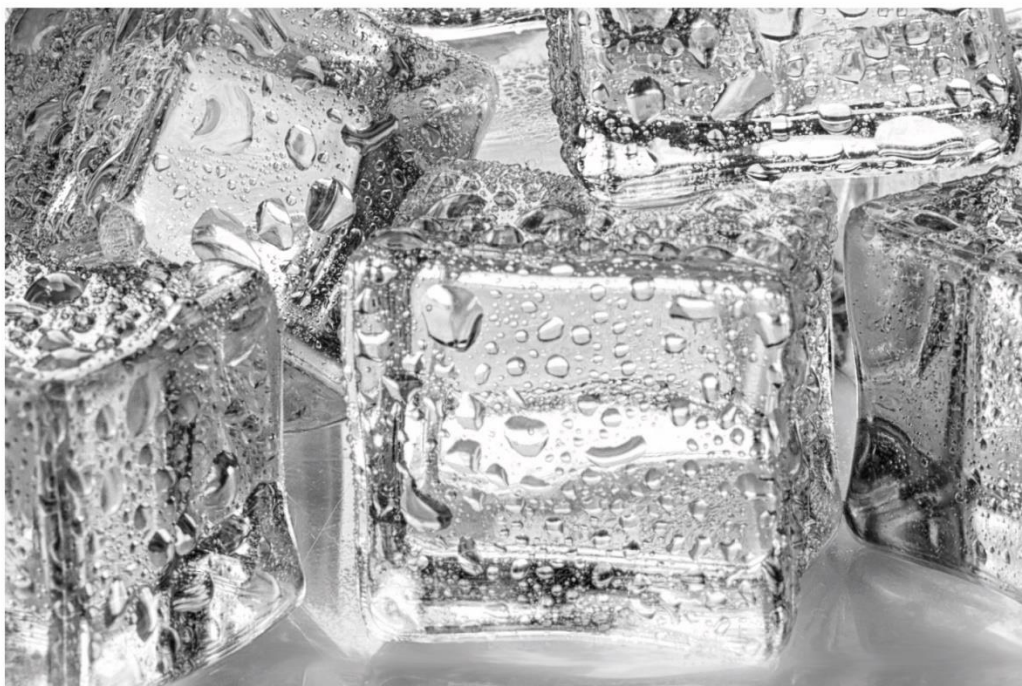


Brandt



MANUEL D'INSTRUCTION FR
INSTRUCTION MANUAL EN
MANUAL DE INSTRUCCIONES ES
ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ ΟΔΗΓΙΩΝ EL

Cave à Vin
Wine Cellar
Vinoteca
Κάβα οίνου

Ref: BFW105GB

Chère Cliente, Cher Client,

Vous venez d'acquérir un produit **BRANDT** et nous vous remercions de la confiance que vous nous accordez.

Nous avons conçu et fabriqué ce produit en pensant à vous, à votre mode de vie, à vos besoins, pour qu'il réponde au mieux à vos attentes. Nous y avons mis notre savoir-faire, notre esprit d'innovation et toute la passion qui nous anime depuis plus de 60 ans.

Dans un souci permanent de toujours mieux satisfaire vos exigences, notre service consommateurs est à votre disposition et à votre écoute pour répondre à toutes vos questions ou suggestions.

Connectez-vous aussi sur notre site www.brandt.com où vous trouverez nos dernières innovations, ainsi que des informations utiles et complémentaires.

BRANDT est heureux de vous accompagner au quotidien et vous souhaite de profiter pleinement de votre achat.



Important : Avant de mettre votre appareil en marche, veuillez lire attentivement ce guide d'installation et d'utilisation afin de vous familiariser plus rapidement avec son fonctionnement

SECURITE



Cet appareil est conforme aux normes européennes



CONSIGNES DE SECURITE

Pour votre sécurité et une utilisation correcte de votre appareil, lisez attentivement cette notice (y compris les mises en garde et les conseils utiles qu'elle contient) avant l'installation et la première utilisation.

Afin d'éviter d'endommager l'appareil et/ou de vous blesser inutilement, il est important que les personnes amenées à l'utiliser aient pris entièrement connaissance de son mode de fonctionnement ainsi que des consignes de sécurité.

Conservez cette notice et pensez à la ranger à proximité de l'appareil, afin qu'elle soit transmise avec ce dernier en cas de vente ou de déménagement. Cela permettra de garantir un fonctionnement optimal et d'éviter tout risque de blessure.

Le fabricant ne saurait être tenu responsable en cas de mauvaise manipulation de l'appareil.

SECURITE GENERALE ET MISES EN GARDE

Cet appareil est exclusivement destiné à un usage domestique dans des habitations privées. Il ne peut être utilisé qu'en milieu couvert, fermé et chauffé tel qu'une cuisine ou toute autre pièce répondant aux mêmes spécifications. Son utilisation dans des locaux communs ou professionnels tels que local de pause de bureau ou atelier, local de camping, hôtel, etc. ne répond pas à une utilisation conforme telle que définie par le fabricant.



AVERTISSEMENT ! Maintenir votre appareil éloigné de toute source de flamme durant l'installation, l'entretien et l'utilisation. Le symbole en marge, qui est présent à l'arrière de votre appareil, signifie qu'il y a des matières inflammables dans cette zone.

Les agents de réfrigération et d'isolation utilisés dans cet appareil contiennent des gaz inflammables.

Pendant le transport, l'installation, l'entretien et l'utilisation de l'appareil, assurez-vous qu'aucun des composants du circuit de réfrigération ne soit endommagé. Si le circuit de réfrigération était endommagé :

- ✓ Evitez les flammes nues et toute source d'inflammation.
- ✓ Ventilez bien la pièce où se trouve l'appareil.



Sécurité d'installation

- Votre appareil doit être installé, fixé si nécessaire, et utilisé conformément aux instructions de cette notice; ce afin d'éviter tout risque dû à son éventuelle instabilité ou à une mauvaise installation.
- Maintenir dégagées les ouvertures de ventilation dans l'enceinte de l'appareil ou dans la structure d'encastrement.
- Il est dangereux de modifier la composition de cet appareil, de quelque manière que ce soit.
- Assurez-vous que le cordon d'alimentation n'est pas coincé ou endommagé quand vous positionnez votre appareil.
- Tout dommage fait au cordon peut provoquer un court-circuit, et/ou une électrocution.
- Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son service après-vente ou des personnes de qualification similaire afin d'éviter un danger.
- Des multiprises ou des blocs d'alimentation portables ne doivent pas être positionnés à l'arrière de l'appareil.
- Utilisez une prise mise à la terre indépendante disposant d'au moins 10A et ne branchez pas l'appareil sur un transformateur ou une multiprise.
- Enfoncez bien la fiche dans la prise afin d'éviter tout risque d'incendie.
- La prise devrait être facilement accessible une fois l'appareil mis en place afin de pouvoir le débrancher rapidement en cas d'incident.



Sécurité des personnes vulnérables

- Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés d'au moins 8 ans et

par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou dénuées d'expérience ou de connaissance, s'ils (si elles) sont correctement surveillé(e)s ou si des instructions relatives à l'utilisation de l'appareil en toute sécurité leur ont été données et si les risques encourus ont été appréhendés.

- Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil.
- Le nettoyage et l'entretien par l'utilisateur ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.
- Les enfants âgés de 3 à 8 ans sont autorisés à charger et décharger les appareils de réfrigération.
- Conservez tous les emballages hors de portée des enfants, car il existe un risque de suffocation.
- Ne laissez pas les enfants s'accrocher à la porte, l'appareil risquerait de tomber.
- Ne laissez pas les enfants atteindre le compartiment du compresseur ou toucher les parties métalliques à l'arrière de l'appareil, ils pourraient se blesser.



Sécurité d'utilisation

- Ne pas endommager le circuit de réfrigération.
- Ne pas utiliser de dispositifs mécaniques ou autres moyens pour accélérer le processus de dégivrage autres que ceux recommandés par le fabricant.
- Ne pas utiliser d'appareils électriques à l'intérieur du compartiment de stockage des denrées, à moins qu'ils ne soient du type recommandé par le fabricant.
- Ne pas stocker dans cet appareil des substances explosives telles que des aérosols contenant des gaz propulseurs inflammables.
- Ne pulvérisez pas d'eau sur l'appareil et ne lavez pas l'appareil en y versant de l'eau ou en le remplissant d'eau, cela pourrait nuire à l'isolation ou causer un éventuel choc électrique



Sécurité alimentaire

Pour éviter la contamination du vin, il y a lieu de respecter les instructions suivantes :

- Des ouvertures de la porte de manière prolongée sont susceptibles d'entraîner une augmentation significative de température des compartiments de l'appareil.
- Si l'appareil de réfrigération demeure vide de manière prolongée, le mettre hors tension, en effectuer le dégivrage, le nettoyer, le sécher, et laisser la porte ouverte pour prévenir le développement de moisissures à l'intérieur de l'appareil.

MISE AU REBUT



Ce symbole indique que cet appareil ne doit pas être traité comme un déchet ménager.

Lorsque vous mettez le système au rebut, faites-le auprès d'un centre de collecte agréé.

Votre appareil contient de nombreux matériaux recyclables. Il est donc marqué de ce logo afin de vous indiquer que les appareils usagés doivent être remis à un point de collecte habilité.

Renseignez-vous auprès de votre revendeur ou des services techniques de votre ville pour connaître les points de collecte des appareils usagés les plus proches de votre domicile. Le recyclage des appareils qu'organise votre fabricant sera ainsi réalisé dans les meilleures conditions, conformément à la directive européenne sur les déchets d'équipements électriques et électroniques.

Certains matériaux d'emballage de cet appareil sont également recyclables. Participez à leur recyclage et contribuez ainsi à la protection de l'environnement en les déposant dans les conteneurs prévus à cet effet.

En conformité avec les dispositions législatives les plus récentes en matière de protection et respect de l'environnement, votre appareil ne contient pas de H.F.C., mais un gaz réfrigérant appelé R600a. Le type exact de gaz réfrigérant utilisé dans votre appareil est d'ailleurs indiqué clairement sur la plaque signalétique qui se trouve à l'intérieur de votre appareil, sur la paroi gauche en bas. Le R600a est un gaz non polluant qui ne nuit pas à la couche d'ozone et dont la contribution à l'effet de serre est quasiment nulle.

Les appareils usagés doivent immédiatement être rendus inutilisables.

Débranchez et coupez le câble d'alimentation au ras de l'appareil. Rendez la fermeture de la porte inutilisable, ou mieux encore, démontez la porte afin d'éviter par exemple qu'un enfant ou un animal ne risque de rester enfermé à l'intérieur en jouant.



ECOCONCEPTION

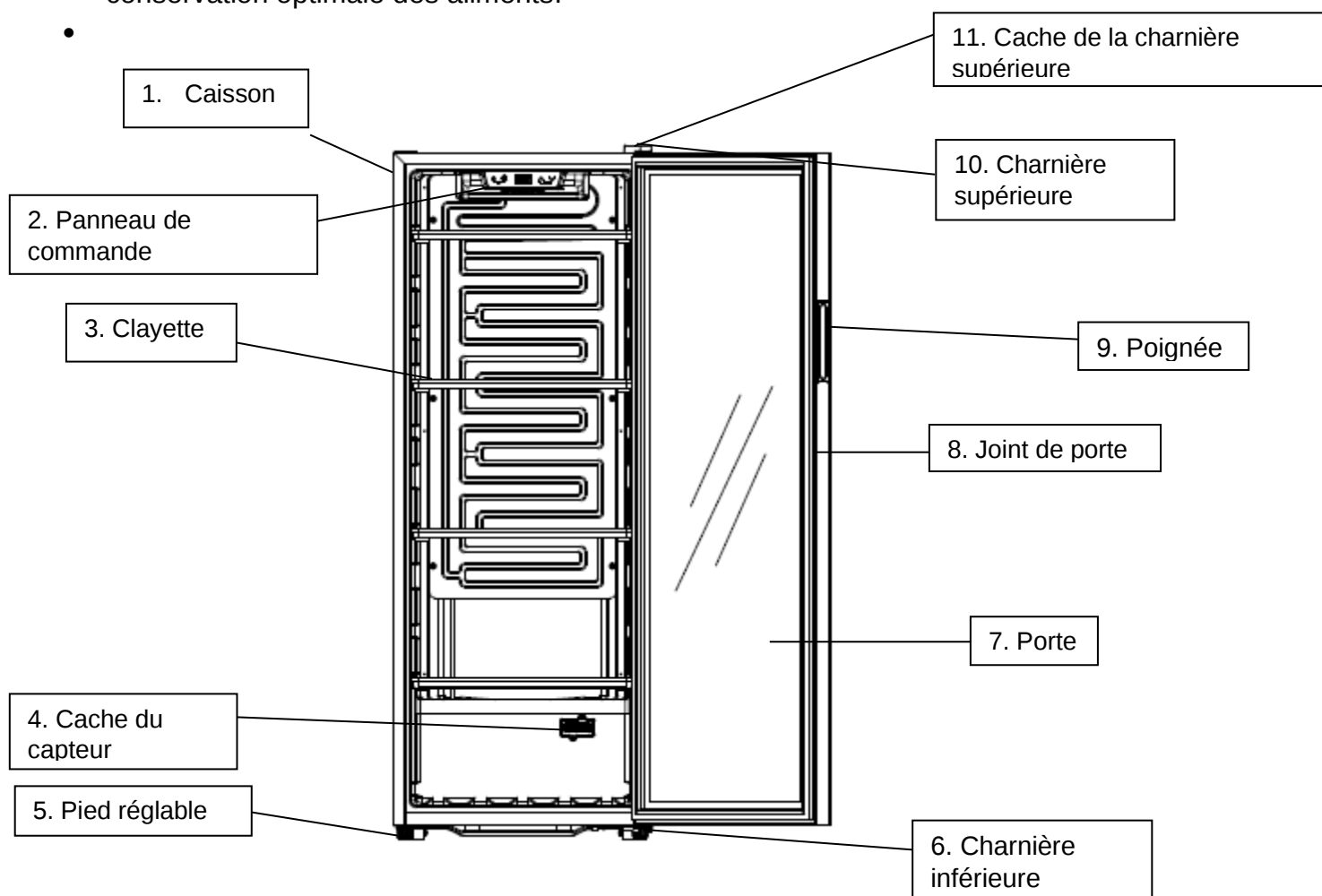
Afin d'accéder aux informations concernant votre modèle, stocké dans la base de données des produits, conformément au règlement (UE) 2019/2016 et relatif à l'étiquetage énergétique, veuillez-vous connecter au site internet dédié à l'adresse <https://eprel.ec.europa.eu/>

Rechercher la référence de votre appareil sur le site internet en entrant la référence service qui est indiquée sur la plaque signalétique de votre appareil.

Un autre moyen d'accéder à ces informations est de flasher le code « QR » présent sur l'étiquette énergétique de votre produit

Agencement et présentation de votre appareil

- Cet appareil de réfrigération n'est pas destiné à être utilisé comme un appareil intégrable
- Votre appareil a été conçu et testé afin d'optimiser ses consommations d'énergie.
- L'agencement proposé est la solution idéale pour obtenir une consommation et une conservation optimale des aliments.



Les étagères, le cadre de la porte, la poignée et les autres accessoires peuvent varier selon les modèles et les configurations.

Toutes les photos incluses dans le présent mode d'emploi sont indicatives. L'appareil que vous avez acheté ne correspond peut-être pas exactement à celui qui est présenté ici.

Veillez-vous référer à votre produit.

Remarque : Le schéma ci-dessus est fourni à titre indicatif seulement. Les caractéristiques de votre appareil peuvent varier

Seule une installation correcte de votre appareil respectant les prescriptions qui vous sont données dans ce guide d'installation et d'utilisation vous permettra de conserver vos aliments dans de bonnes conditions, et avec une consommation d'énergie optimisée.

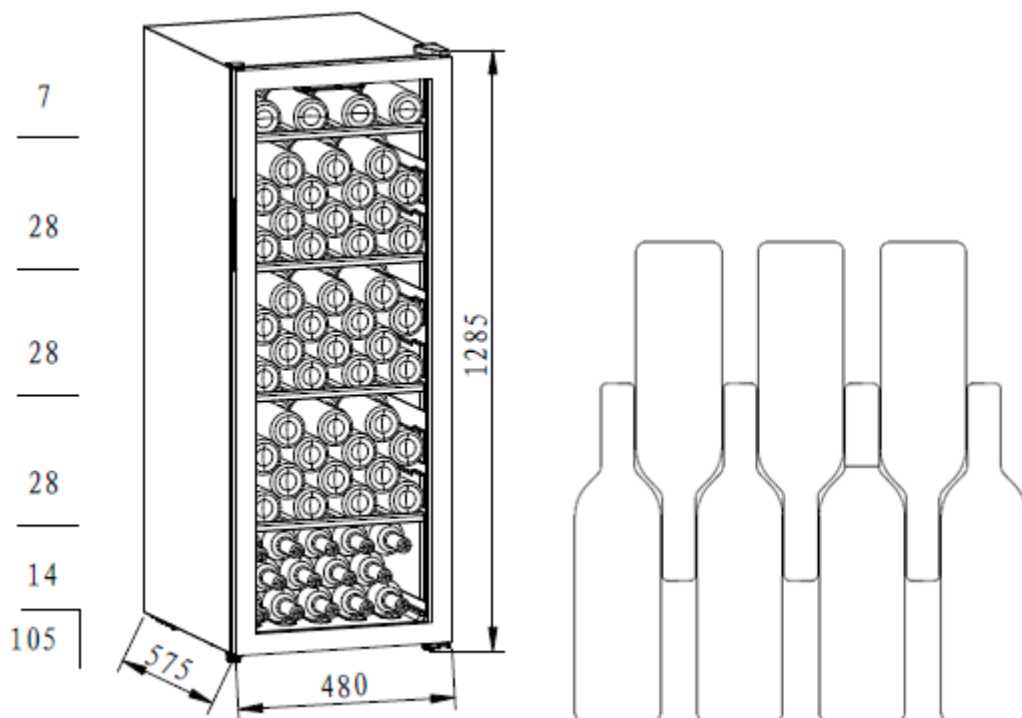
Economie d'énergie

Pour limiter la consommation électrique de votre appareil :

- Installez-le dans un endroit approprié (voir chapitre « Installation de votre appareil »).
- Gardez les portes ouvertes le moins de temps possible.
- N'introduisez pas d'éléments chauds dans cave à vin.
- Contrôlez régulièrement les joints des portes et assurez-vous qu'elles ferment toujours de manière efficace. Si ce n'est pas le cas, adressez-vous à votre service après-vente.
- Ne le laissez pas réglé à une température trop basse.

Conservation du vin

- L'appareil comporte suffisamment d'étagères pour permettre de mettre à température et faire vieillir votre collection de vin en toute quiétude.
- Quatre étagères en bois présentant une capacité de : 105 bouteilles. (Bouteilles de Bordeaux standard de 750 ml)



- La capacité de l'appareil change en fonction de la taille des bouteilles et de la manière dont elles sont disposées.
- Chaque étagère est conçue pour supporter 1 ou 2 rangées de bouteilles. Il n'est pas recommandé de placer plus de 2 rangées de bouteilles sur une étagère.
- Chaque étagère peut coulisser en partie afin de ranger plus facilement les bouteilles.
- Ouvrez bien la porte avant de faire coulisser les étagères.
- Il convient d'éviter autant que possible de placer une étagère devant le ventilateur afin d'éviter de bloquer l'arrivée d'air et de réduire l'efficacité du refroidissement.
- Si la cave à vin ne va pas contenir de bouteilles pendant un certain temps, il est conseillé de la débrancher, de la nettoyer soigneusement et de laisser la porte ouverte à des fins de ventilation.
- Le tableau ci-dessous présente les températures recommandées pour le stockage et la dégustation du vin :

Vin rouge	15-18°C
Vin blanc	9-12°C
Rosé	10-11°C
Champagne et vin pétillant	5- 8°C
Vieillessement de tous les vins	12-14°C

INSTALLATION

Entretien avant la mise en place

Avant de mettre l'appareil en place et de le brancher au réseau électrique, lavez les parois et les accessoires internes avec de l'eau tiède et du savon neutre afin d'éliminer l'odeur typique des produits neufs, et séchez-les bien, et vérifiez que les tuyaux d'évacuation soient bien raccordés (pour plus de détail, voir la section « Entretien et nettoyage »).

N'utilisez pas de détergents ou de nettoyeurs abrasifs, ils endommageraient le revêtement.

Avant de brancher l'appareil, mettez-le à niveau sur un sol solide et sec pendant au moins 30 minutes.

L'appareil se met en marche et commence à refroidir 1 heure plus tard, si ce n'est pas le cas, vérifiez le branchement.

Emplacement

Avertissement ! N'exposez jamais l'appareil à une flamme.

- N'inclinez pas l'appareil à plus de 45° lorsque vous le déplacez pour le positionner.
- Placez l'appareil dans une pièce sèche et aérée.
- L'appareil doit être placé loin des sources de chaleur telles que les radiateurs, chaudières, rayons du soleil etc.
- N'utilisez pas l'appareil en extérieur s'il est exposé au soleil ou à la pluie.
- Ne placez pas l'appareil dans un endroit humide ou exposé au gel.
- Votre appareil a été conçu pour un fonctionnement optimal à une certaine température ambiante. On dit alors qu'il est conçu pour une "classe climatique" particulière. Cette classe climatique est indiquée en clair sur la plaque signalétique (Voir chapitre « Contact »). Le congélateur peut ne pas maintenir des températures intérieures satisfaisantes s'il fonctionne hors des limites de températures de la classe climatique qui lui sont assignées. Veillez à ce que l'emplacement choisi respecte ces limites de températures :

Classe	Température ambiante
SN	Cet appareil de réfrigération est destiné à être utilisé à des températures ambiantes comprises entre 10 °C et 32 °C
SN-ST	Cet appareil de réfrigération est destiné à être utilisé à des températures ambiantes comprises entre 10 °C et 38 °C
SN-T	Cet appareil de réfrigération est destiné à être utilisé à des températures ambiantes comprises entre 10 °C et 43 °C
N	Cet appareil de réfrigération est destiné à être utilisé à des températures ambiantes comprises entre 16 °C et 32 °C
ST	Cet appareil de réfrigération est destiné à être utilisé à des températures ambiantes comprises entre 16 °C et 38 °C
T	Cet appareil de réfrigération est destiné à être utilisé à des températures ambiantes comprises entre 16 °C et 43 °C

- Conformément à ce qui précède, ne placez pas votre appareil sur les balcons, les vérandas, les terrasses, les garages, etc... la chaleur excessive en été et le froid en hiver empêchent son bon

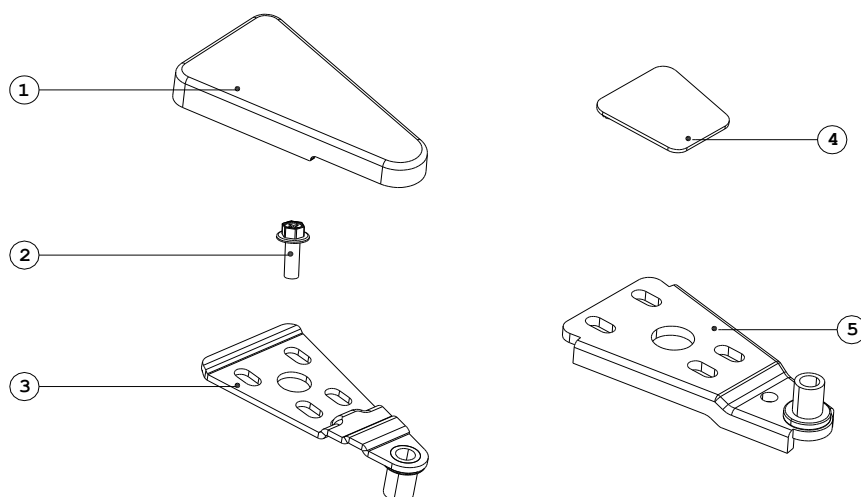
fonctionnement et donc la bonne conservation.

- Une mise à niveau adéquate doit être assurée par l'ajustement d'un ou plusieurs des pieds réglables situés en dessous de l'armoire (voir paragraphe « mise à niveau de l'appareil »).
- Il convient de laisser un espace d'au moins 10 cm autour de l'appareil pour assurer une bonne ventilation. Il est normal que le caisson de l'appareil chauffe lorsque celui-ci est en marche.
- Vous pouvez ranger des bouteilles dans l'appareil lorsque vous sentez qu'il commence à rafraîchir, en général 1 h après sa mise en marche.

i Si votre appareil est équipé de roulettes, rappelez-vous qu'elles servent uniquement à faciliter les petits mouvements. Ne le déplacez pas sur de longs trajets.

Inverser le sens d'ouverture des portes

Pièces nécessaires pour l'inversion du sens d'ouverture de la porte :



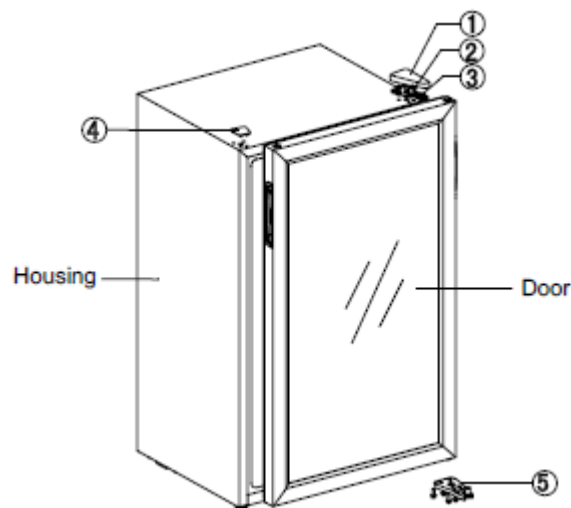
① Cache de la charnière de porte ② Vis de la bride ③ Charnière de porte ④ Cache
⑤ Charnière de porte inférieure

Nos caves à vin sont livrées avec la porte s'ouvrant de gauche à droite. Pour inverser le sens d'ouverture :

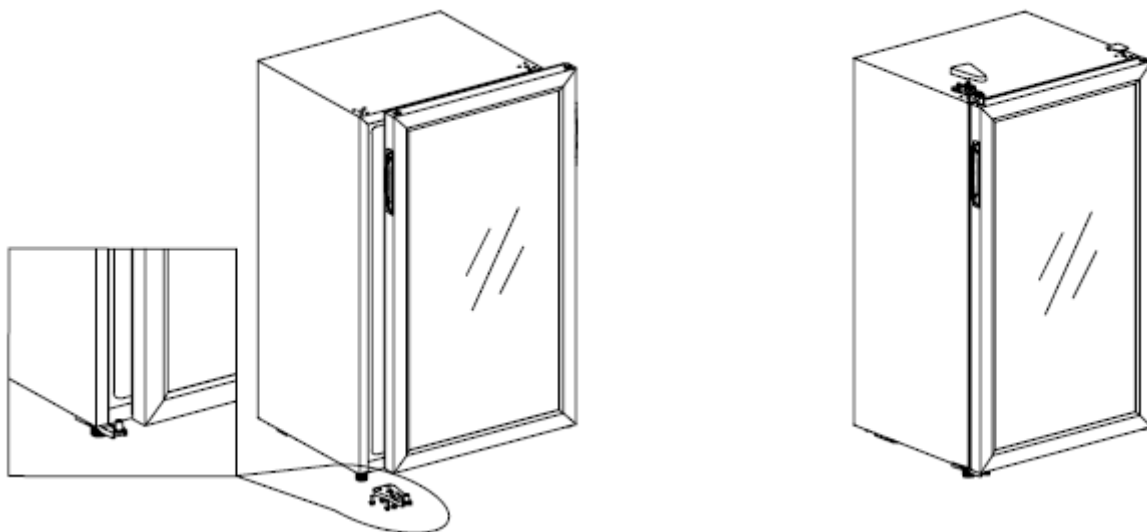
1) Fermez la porte.

2) Retirez le cache de la charnière de porte ① dans le coin supérieur droit ; Dévissez les vis de la bride ② ; Retirez la charnière de porte ③ ; Retirez le cache supérieur gauche ④.

3) Soulevez la porte jusqu'à ce qu'elle se libère de la charnière de porte inférieure ⑤.



4) Enlevez les pieds réglables dans le coin inférieur droit et dévissez la charnière de porte inférieure. Réinstallez ensuite les pieds réglables dans le coin inférieur droit.



5) Enlevez les pieds réglables sur le coin inférieur gauche et Fixez la charnière de porte inférieure⑤ dans le coin inférieur gauche ; Puis réinstallez ensuite les pieds réglables dans le coin inférieur droit. Soulevez la porte et insérez-la dans la charnière de porte inférieure.

6) Fixez la charnière de porte③ dans le coin supérieur gauche et vissez les vis de bride② ; Placez le cache de la charnière de porte① ; Placez le cache dans le coin supérieur droit④.

Espace à respecter

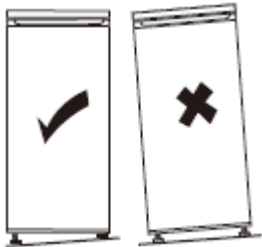
- Sélectionnez un endroit qui n'est pas directement exposé à la lumière du soleil ;
- Sélectionnez un endroit suffisamment grand pour que les portes de la cave à vin puissent s'ouvrir facilement.
- Prévoyez une distance de sécurité à droite, à gauche, à l'arrière et au-dessus de l'appareil lors de l'installation. Cela permettra d'optimiser les performances du produit, de réduire votre consommation d'énergie et donc de limiter votre facture d'électricité
- Assurez-vous que l'air peut circuler librement à l'arrière de l'appareil.
- Il convient de laisser un espace d'au moins 10 cm autour de l'appareil pour assurer une bonne ventilation.



Attention, cet appareil n'est pas destiné à être encastré.

Mise à niveau de l'appareil

Sélectionnez un espace pour installer le congélateur sur une surface plane.

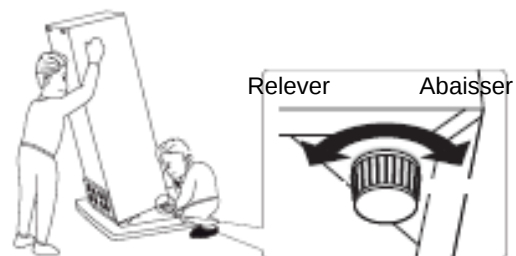


Si l'appareil n'est pas à niveau, les portes ne seront pas correctement alignées et l'étanchéité des compartiments peut ne pas être assurée.

Pour mettre l'appareil à niveau latéralement, ajustez les deux pieds réglables à l'avant du produit.

Une fois votre appareil installé, assurez-vous que l'appareil soit légèrement incliné vers l'arrière, vous faciliterez ainsi la bonne fermeture de la porte. Si nécessaire, ajuster le réglage des pieds réglables.

Procédure de réglage des pieds à l'avant du produit



Raccordement électrique



Avertissement ! Il doit être possible de débrancher l'appareil de l'alimentation principale, la prise doit donc être facile d'accès après l'installation.

- L'installation électrique doit être conforme aux normes en vigueur et doit être capable de résister à la puissance maximale mentionnée sur la plaque signalétique.
- La prise de courant doit être facilement accessible mais hors de portée des enfants.
- Pour votre sécurité cet appareil doit être mis à la terre. Si la prise de courant n'est pas reliée à la terre, consultez un électricien qualifié pour brancher votre appareil conformément aux réglementations en vigueur.
- N'utilisez ni prolongateur, ni adaptateur, ni prise multiple.
- Des multiprises ou des blocs d'alimentation portables ne doivent pas être positionnés à l'arrière de l'appareil.

Le fabricant décline toute responsabilité si les précautions de sécurité susmentionnées ne sont pas respectées. **En cas d'incertitude, adressez-vous à votre installateur.**

UTILISATION & CONSEILS

Présentation de l'interface utilisateur



MARCHE/ARRÊT

1. Lorsque **l'appareil est déverrouillé**, appuyez sur le bouton pendant 3 secondes, l'appareil s'éteint et se met en mode veille.
2. Lorsque l'appareil est en mode veille, appuyez encore sur le bouton pendant 3 secondes, il recommence à fonctionner normalement.

Lumière

Appuyez sur le bouton pour allumer ou éteindre la lampe LED à l'intérieur de l'appareil.

En mode veille, le bouton est désactivé.

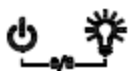
Augmenter la température

Appuyez une fois sur le bouton et l'écran LED clignote de manière régulière pour afficher le réglage actuel de la température. Continuez d'appuyer pour régler la température, une pression conduit à une hausse de 1°C.

Si vous arrêtez d'appuyer pendant plus de 5 secondes, l'écran arrête de clignoter et la nouvelle température est enregistrée. L'écran LED affiche de nouveau la température réelle à l'intérieur de l'appareil.

Baisser la température

Appuyez une fois sur le bouton et l'écran LED clignote de manière régulière pour afficher le réglage actuel de la température. Continuez d'appuyer pour régler la température, une pression conduit à une baisse de 1°C. Si vous arrêtez d'appuyer pendant plus de 5 secondes, l'écran arrête de clignoter et la nouvelle température est enregistrée. L'écran LED affiche de nouveau la température réelle à l'intérieur de l'appareil.



Sécurité enfant (Combinaison de boutons)

1. **Verrouiller** : appuyez sur les deux boutons en même temps pendant 3 secondes pour verrouiller.
2. **Déverrouiller** : appuyez sur les deux boutons en même temps pendant 3 secondes pour déverrouiller.



Passer de degrés Fahrenheit à degrés Celsius (Combinaison de boutons)

Appuyez sur les deux boutons en même temps pendant 3 secondes pour passer des degrés Fahrenheit aux degrés Celsius.

Attention

1. La température à la sortie d'usine de ce produit est de 12°C et la plage de température correspondante doit être réglée en fonction du vin réellement conservé.
2. La température de refroidissement peut être réglée de 5 à 22°C.
3. Alarme sonore : lorsqu'un dysfonctionnement du système se produit et que l'alarme sonore s'enclenche, appuyez sur n'importe quel bouton du panneau de commande afin de désactiver l'alarme.
4. Code d'erreur :
Lorsqu'une défaillance du capteur de température se produit, un code d'erreur s'affiche :
E1 pour un problème de circuit ouvert ; E2 pour un problème de court-circuit.

Utilisation au quotidien

Votre cave à vin est équipé de clayettes.

<

Utilisation des clayettes

Les parois de la cave à vin sont équipées d'une série de rails qui permettent de positionner les clayettes comme souhaité, ainsi qu'un système anti basculement. Pour sortir les clayettes veillez à ouvrir la porte au maximum et pensez à lever l'extrémité de la clayette afin de débloquer la sécurité anti basculement.

ENTRETIEN & NETTOYAGE



Avertissement ! Avant toute opération d'entretien, débranchez votre appareil. Ne tirez pas sur le cordon d'alimentation, mais saisissez directement la fiche.

Nettoyage

Pour des raisons d'hygiène, nettoyez régulièrement l'appareil (parois et accessoires intérieurs, extérieurs).

- Débranchez l'appareil avant de le nettoyer.
- Nettoyez l'appareil avec un tissu doux ou une éponge et de l'eau.
- N'utilisez pas de solvants organiques, de détergents alcalins, d'eau bouillante, de poudre de lavage ou de liquide acide, etc.
- Ne rincez pas à grande eau le compartiment de l'appareil.
- Nettoyez régulièrement les surfaces susceptibles d'entrer en contact avec les systèmes d'évacuation accessibles.

Important ! Les huiles étherées et les solvants organiques peuvent endommager les pièces en plastique, p. ex. jus de citron, acide butyrique, acide acétique.

Les détergents, solvants organiques, brosses ainsi que l'eau bouillantes risquent d'endommager la surface de la cave à vin.



Ne nettoyez jamais l'appareil avec un nettoyeur à vapeur.

Coupure de courant

La plupart des coupures de courant sont résolues rapidement. Afin de protéger votre vin pendant une coupure de courant, évitez autant que possible d'ouvrir la porte. Pendant de longues coupures de courant, prenez les mesures nécessaires pour protéger votre vin.

Inutilisation pendant une période prolongée

Retirez toutes les bouteilles de l'appareil, éteignez-le, dégivrez-le, nettoyez-le, séchez-le et laissez la porte ouverte afin d'éviter l'apparition de moisissures à l'intérieur.



Si l'appareil est débranché ou si une coupure de courant se produit, vous devez attendre au moins cinq minutes avant de le redémarrer.

Remplacement de l'éclairage (selon modèle)

La lampe intérieure est de type LED. Pour la remplacer, veuillez contacter votre service après-vente ou un technicien habilité.

Dépannage



Avertissement ! En cas d'anomalie, débranchez votre appareil. Seul un électricien qualifié ou une personne compétente peut procéder au dépannage.

En cas d'anomalie de fonctionnement, vérifier les points suivants avant de faire appel à notre service après-vente agréés ou bien à un professionnel qualifié.

Problème	Solution
L'appareil fait beaucoup de bruit ?	Ajuster le pied avant et garder l'appareil à niveau.
	Laisser un peu d'espace entre l'appareil et les murs.
Un bruit d'écoulement se fait entendre dans le caisson ?	Ce bruit est normal, il est dû à la manière dont fonctionne le réfrigérant à l'intérieur.
L'appareil ne démarre pas ?	Assurez-vous que l'appareil est bien branché.
	Assurez-vous que le courant n'est pas coupé.
	Le compresseur redémarre 5 minutes après une coupure de courant
Le compresseur fonctionne en continu ?	S'il ne produit pas de froid, contactez le service après-vente du revendeur.
La porte ne se ferme pas correctement ?	Après une longue utilisation, le joint de porte peut durcir et se déformer partiellement. Chauffez le joint de porte à l'aide d'un sèche-cheveux ou d'un chiffon chaud. Le joint de porte s'assouplit et vous pouvez fermer la porte.
L'appareil ne refroidit pas suffisamment ?	Veuillez régler la température.
	Placez l'appareil à l'abri du soleil et de toute source de chaleur.
	Évitez d'ouvrir la porte trop fréquemment
Des odeurs désagréables se forment dans le caisson ?	Une légère odeur de plastique est normale pour les appareils neufs et elle se dissipera rapidement.
	Nettoyez le compartiment et aérez-le pendant quelques heures.
De la condensation se forme sur la porte vitrée ?	Évitez d'ouvrir la porte trop fréquemment ou trop longtemps.
	Ne réglez pas une température trop basse.
	Une température ambiante élevée et humidité importante peuvent causer de la condensation
La lampe ne fonctionne pas ?	Vérifiez d'abord la source d'alimentation.
	Contactez le service après-vente du revendeur si la lampe est cassée.

❶ Certains bruits peuvent être entendus pendant le fonctionnement normal de l'appareil (cycle de fonctionnement du compresseur, dégivrage automatique, circulation du gaz réfrigérant dans l'appareil, etc...).



Si vous ne trouvez pas l'origine de l'anomalie de fonctionnement, faites appel exclusivement à notre service après-vente agréé ou bien à un professionnel qualifié.

Paramètres techniques

Modèle du produit	BFW105GB
Tension/fréquence	220-240 V~/50 Hz
Réfrigérant/poids	R600a/37 g
Volume utile	201 L
Contenance	49 bouteilles
Poids net	43,9 kg
Dimensions de l'appareil (LxPxH)	480×575×1 285 mm
Dimensions de l'emballage (LxPxH)	510×605×1 315 mm

Observations :

1. Le poids net inclut les étagères et les dimensions de l'appareil n'incluent pas la poignée de porte.
2. Le fabricant se réserve le droit de modifier les paramètres susmentionnés sans avertissement préalable. Veuillez vous référer à la plaque signalétique de votre appareil.
3. La capacité de l'appareil change en fonction de la taille des bouteilles et de la manière dont elles sont disposées (la référence utilisée dans le présent document est une bouteille de Bordeaux standard de 750 ml).

CONTACTS & INFORMATIONS

Relations Consommateurs France

Pour en savoir plus sur nos produits ou nous contacter, vous pouvez :

- Consulter notre site : **www.brandt.fr**
- Nous écrire à l'adresse postale suivante :

Service Consommateurs BRANDT
5 Avenue des Béthunes
CS69526 SAINT OUEN L'AUMONE
95060 CERGY PONTOISE CEDEX

- Nous appeler du lundi au vendredi de 8h30 à 18h00 au :

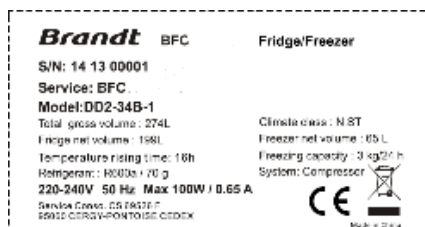
0 892 02 88 01

Service 0,50 € / min
+ prix appel

Interventions France

Les éventuelles interventions sur votre appareil doivent être effectuées par un professionnel qualifié dépositaire de la marque.

Lors de votre appel, mentionnez la référence complète de votre appareil (modèle, type, numéro de série). Ces renseignements figurent sur la plaque signalétique située en bas à gauche du congélateur.



Référence	
Numéro de série	
Type	
Modèle	
Référence Service	

Vous pouvez nous contacter du lundi au samedi de 8h00 à 20h00 au :

09 69 39 25 25

Service gratuit
+ prix appel

Vous pouvez trouver une liste de réparateurs agréés sur notre site **www.brandt.com**

Ce site web donne également accès aux informations concernant les pièces de rechange.

Pièces d'origine



Lors d'une intervention d'entretien, demandez l'utilisation exclusive de pièces détachées certifiées d'origine.

La durée minimale de mise à disposition des pièces de rechange inscrites dans la liste du Règlement Européen 2019-2019-EU et accessibles notamment à l'utilisateur de l'appareil, est de 10 ans dans les conditions prévues par ce même règlement.

Garantie

Le fabricant n'offre pas de garantie commerciale de l'appareil de réfrigération au consommateur, veuillez-vous rapprocher de votre revendeur pour bénéficier de la garantie.

Brandt

Dear Customer,

Thank you for purchasing and placing your trust in a **BRANDT** product.

We have designed and made this product with you, your lifestyle and your requirements in mind so that it meets your expectations. It comes packed with more than 60 years of expertise, innovative spirit and passion.

In an effort to ensure that our products meet your requirements in the best possible way, our Customer Relations department is at your service, to answer all your questions and to listen to all your suggestions.

Visit our website at www.brandt.com where you will find our latest innovations, as well as useful and complementary information.

BRANDT is pleased to be on hand to offer daily support and to help you make the most of your purchase.



Important: Before using your appliance, read this user guide carefully to familiarise yourself more quickly with its operation.

SAFETY



This appliance complies with the European directives.



SAFETY GUIDELINES

For your safety and in order to use your appliance correctly, carefully read these instructions (including the warnings and useful advice), before installation and first use.

To avoid damaging the appliance and unnecessary injury, it is important that the persons who use the appliance fully understand how it works and the safety instructions.

Always keep these instructions close to the appliance so that they can accompany it in the event of resale or a change of house. In this way, the appliance will continue to function optimally and any risk of injury will be avoided.

The manufacturer shall not be held liable in the event of misuse of the appliance.

GENERAL SAFETY AND WARNINGS

This appliance is exclusively intended for domestic use in private households. It may only be used in a roofed, enclosed and heated environment such as a kitchen or any other room fulfilling these conditions. Its use on shared or professional premises such as in an office or workshop break room, a camp site building, or a hotel, etc., does not comply with the use defined by the manufacturer.



WARNING! Keep your appliance away from any source of flame during installation, servicing and use. The symbol in the margin which is found on the rear of your appliance, means that there are inflammable materials in this area.

The refrigerating and insulating agents used in this appliance contain inflammable gases.

When transporting, installing and servicing the appliance, make sure that none of the components of the cooling circuit are damaged. If the cooling circuit is damaged:

- ✓ Avoid naked flames and all sources of inflammation.
- ✓ Ventilate the room in which the appliance is installed.



Installation safety

- Your appliance must be installed and, if necessary, secured and used in accordance with the instructions in this manual in order to avoid any risks due to poor installation.
- Maintain clear of obstruction ventilation openings in the appliance enclosure or in the built-in structure.
- It is dangerous to change the composition of this model in any way whatsoever.
- Ensure that the power cord is not trapped or damaged when you position your appliance.
- Any damage to the power cord may result in a short circuit and/or electrocution.
- If the power cord is damaged, it should be replaced by the manufacturer, its after-sales service department or a similarly qualified person, so as to avoid danger.
- Do not place multiple plugs or portable power supply units behind the appliance.
- Use a separate earthed plug of at least 10A and do not plug the appliance into a transformer or multi-socket adaptor.
- Make sure the plug is properly inserted in the socket in order to avoid any fire risks.
- The plug must be easily accessible once the appliance installed in order to be able to unplug it quickly in the event of an incident.



Safety of vulnerable persons

- This appliance may be used by children aged 8 years or more and by

people with physical, sensual or mental deficits and lacking experience or knowledge of the device provided that they are correctly supervised or have been provided with instructions regarding the safe use of the appliance and provided that the risks present have been fully understood.

- Children must not play with the appliance.
- Cleaning and maintenance operations must not be carried out by children without supervision.
- Children aged 3 to 8 are allowed to load and unload refrigeration appliances.
- Keep all the packaging materials out of the reach of children, as they can cause suffocation.
- Do not let children hang on the door as the appliance may tip over.
- Do not let children reach the compressor compartment or the metal parts at the back of the appliance as they may injure themselves.



Safety of use

- Do not damage the refrigerating circuit.
- Do not use any mechanical or other means, other than those recommended by the manufacturer, to speed up the defrosting process.
- Do not use any electric appliances inside the compartment for food, unless they are of a type recommended by the manufacturer.
- Do not store any explosive substances, such as aerosols containing inflammable propellant gases, inside the appliance.
- Do not spray water onto the appliance, nor pour water onto it or fill it with water to wash it, as this may damage the insulation or cause an electric shock



Food safety

To avoid contaminating the wine, you must follow the instructions below:

- Leaving the door open for long periods of time may significantly raise the temperature in the appliance compartments.

- If the refrigerator remains empty for an extended period of time, switch it off, defrost it, clean it, dry it and leave the door open to prevent any mould from forming inside the appliance.

DISPOSAL



This symbol indicates that this product should not be treated as household waste.

Only dispose of the appliance in certified collection centres.

Your appliance contains a large amount of recyclable material. It is marked with this label to indicate the used appliances must be disposed of in certified collection points.

Contact your local authority or retailer for details of your nearest used equipment collection points. Recycling of appliances organised by your manufacturer is carried out under the best conditions, in accordance with the European regulation on waste disposal of electronic and electrical equipment.

This appliance's packing materials are also recyclable. Help recycle it and protect the environment by dropping it off in the municipal receptacles provided for this purpose.

In accordance with the most recent legislative provisions applying to the protection and respect for the environment, your appliance does not contain any CFCs, but a refrigerant called R600a. The exact type of coolant gas used in your appliance is clearly shown on the ID plate inside the fridge part of your appliance, at the foot of the left-hand side panel. R600a is a non-polluting gas that does not harm the ozone layer and hardly contributes to the greenhouse effect at all.

Used appliances must be immediately made unusable.

Disconnect the power cord and cut it as close to the appliance as possible. Inhibit the closing mechanism of the door or, even better, detach the door, so that children or pets cannot remain enclosed inside the appliance when playing.

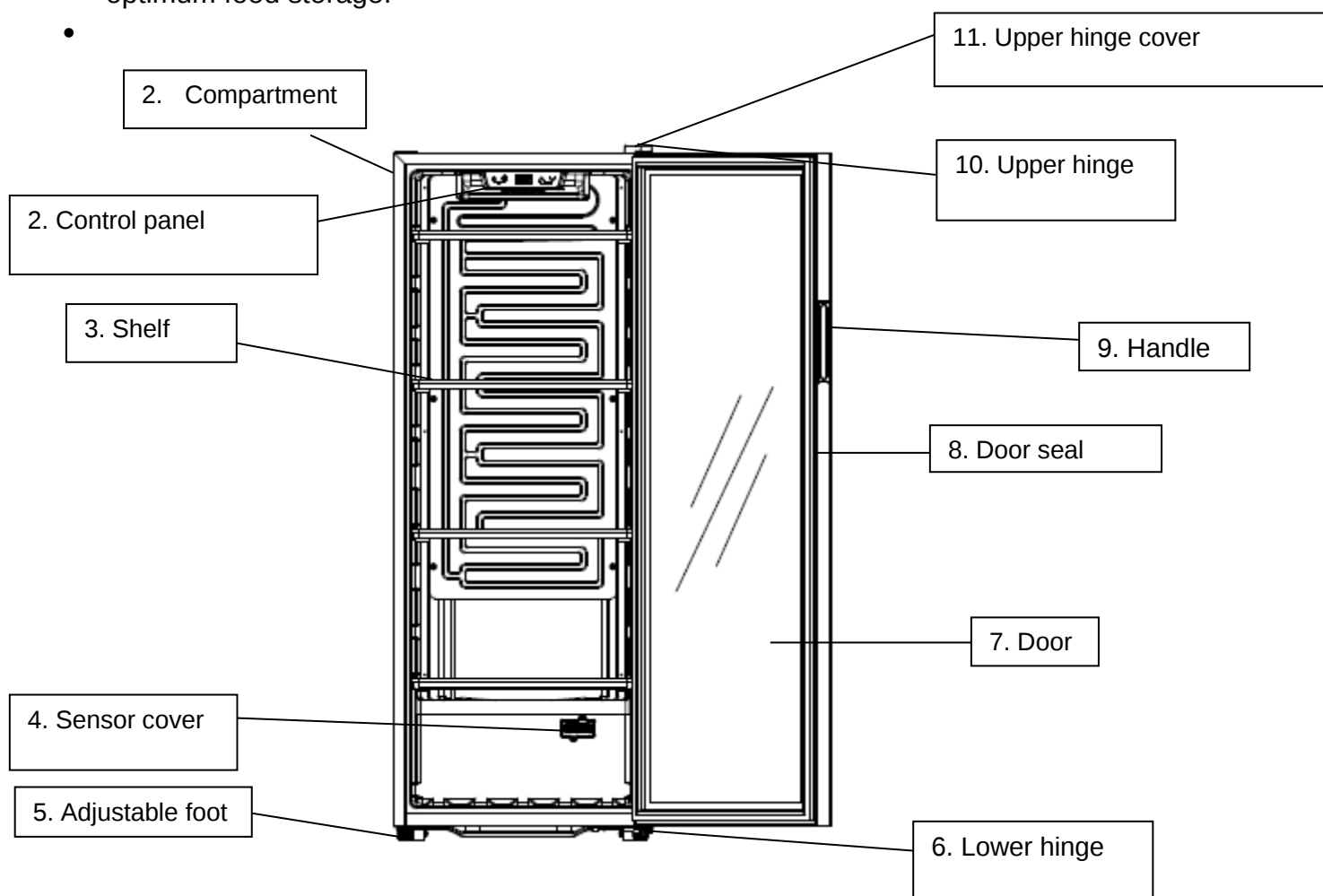
To access the data on your model, stored in the product database in line with regulation (EU) 2019/2016 and data relating to energy labelling, please connect to the dedicated website at <https://eprel.ec.europa.eu/>

Find the reference of your appliance on the website by entering the service reference shown on the ID plate on your appliance.

Another way to access this information is to flash the QR code found on the energy label on your product.

Layout and presentation of your appliance

- This refrigeration appliance is not intended to be used as a built-in appliance
- Your appliance was designed and tested to optimise its energy use.
- The proposed layout represents the ideal solution for achieving ideal energy consumption and optimum food storage.
-



The shelves, door frame, handle and the other accessories may vary according to the model and configuration.

All the photos included in this user manual are indicative. The appliance you purchased may not correspond exactly to the one shown here.

Please refer to your own product.

Note: The above diagram is for guidance only. The characteristics of your appliance may vary.

You can only keep your food in good condition and optimise your energy consumption by following the instructions in this installation and user guide.

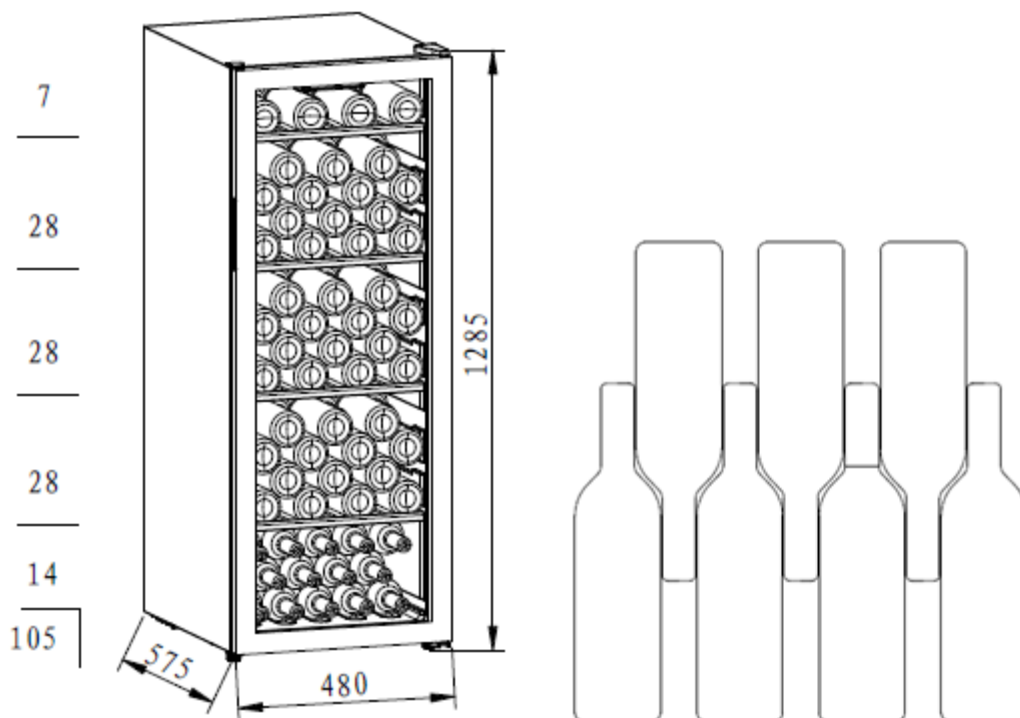
Energy-saving measures

In order to reduce the power consumption of your appliance:

- Install it in a suitable location (see "Installing your appliance").
- Leave the doors open for the shortest time possible.
- Do not introduce any hot items into your wine cellar.
- Regularly check the door seals and make sure that the doors can be closed properly. If this is not the case, contact after-sales service.
- Do not adjust the temperature too low.

Wine conservation

- The appliance comprises enough shelves to keep your wine collection at the right temperature and age it serenely.
- Four wooden shelves with a capacity of: 105 bottles. (Standard 750 ml Bordeaux bottles)



- The appliance's capacity varies according to the size of the bottles and how they are positioned.
- Each shelf is designed to bear 1 or 2 rows of bottles. It is not recommended to place more than two rows of bottles on a shelf.
- Each shelf slides out partially to store the bottles more easily.
- Open the door fully before sliding the shelves out.
- Whenever possible, avoid placing a shelf in front of the fan in order to not obstruct the air intake and thus reduce the cooling efficiency.
- If your wine cellar will remain empty for a period of time, it is advised to unplug it, clean it thoroughly and leave the door open to air it out.
- The table below shows the recommended temperatures to store and enjoy your wine:

Red wine	15-18°C
White wine	9-12°C
Rosy	10-11°C
Champagne and sparkly wine	5- 8°C
Ageing all wines	12-14°C

INSTALLATION

Care before installation

Before installing the appliance and connecting it to the power grid, wash the walls and all internal accessories with lukewarm water and neutral soap so as to remove the typical brand new product smell, then dry it thoroughly, and make sure the drain hoses are properly connected (see the "Maintenance and Care" section for more details).

Never use detergents or abrasive cleaners, they will damage the inside coating.

Before plugging in the appliance, place it upright, on a firm and dry floor for at least 30 minutes.

The appliance will switch on and start cooling 1 hour later, if this does not occur, make sure it is properly plugged in.

Location

Warning! Never expose the appliance to a naked flame.

- Do not tilt the appliance at more than 45° when you move it to position it.
- Install the appliance in a dry and well ventilated place.
- The appliance should be located far from heat sources like radiators, boilers, sunlight, etc.
- Do not use the appliance outdoors if it will be exposed to the sun and rain.
- Do not place the appliance in a damp location or expose it to frost.
- Your appliance is designed to function optimally at a given ambient temperature. In this case, it is said to be designed for a particular "climate class". The climate class is clearly shown on the ID plate (see the "Contact" chapter). The freezer may not maintain satisfactory inside temperatures if it operates outside of the temperature limits set for the climate class it is designed for. Ensure that the chosen location is compliant with these temperature limits:

Class	Ambient temperature
SN	This refrigeration appliance is designed for use at ambient temperatures between 10°C and 32°C
SN-ST	This refrigeration appliance is designed for use at ambient temperatures between 10°C and 38°C
SN-T	This refrigeration appliance is designed for use at ambient temperatures between 10°C and 43°C
N	This refrigeration appliance is designed for use at ambient temperatures between 16°C and 32°C
ST	This refrigeration appliance is designed for use at ambient temperatures between 16°C and 38°C
T	This refrigeration appliance is designed for use at ambient temperatures between 16°C and 43°C

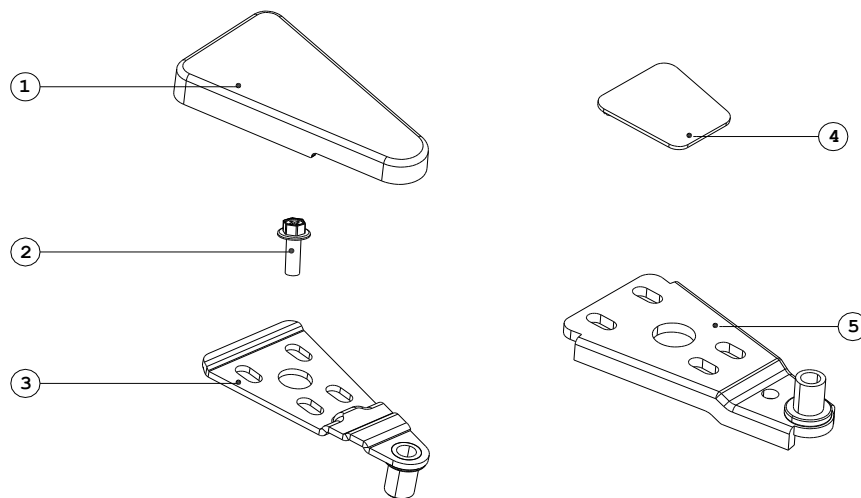
- Based on the above, avoid placing your appliance on balconies, verandas, terraces, in garages, etc. Excessive heat in summer and cold in winter will prevent it from operating properly and therefore properly conserving wine.
- The appliance must be made suitably level by adjusting one or more of the adjustable feet under the cabinet (see the "Levelling the appliance" section).

- It is advised to leave at least 10 cm space all around the appliance to ensure proper ventilation. It is normal for the appliance's compartment to heat up when it is operating.
- You can start placing bottles inside the appliance when it starts cooling, in general 1h after switching it on.

i If your appliance is fitted with casters, then remember that they should only be used for short movements. Do not move the appliance over long distances on its casters.

Reversing the opening direction of the door

Parts needed to reverse the opening direction of the doors:



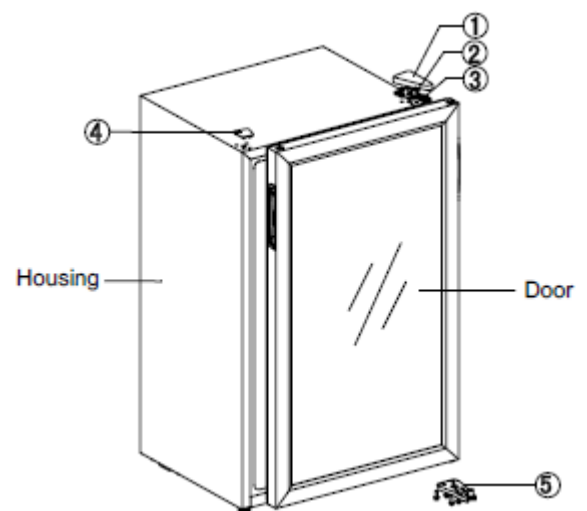
① Door hinge cover ② Flange screw ③ Door hinge ④ Cover ⑤ Lower door hinge

Our wine cellars are delivered with the door opening from left to right. To reverse the opening direction:

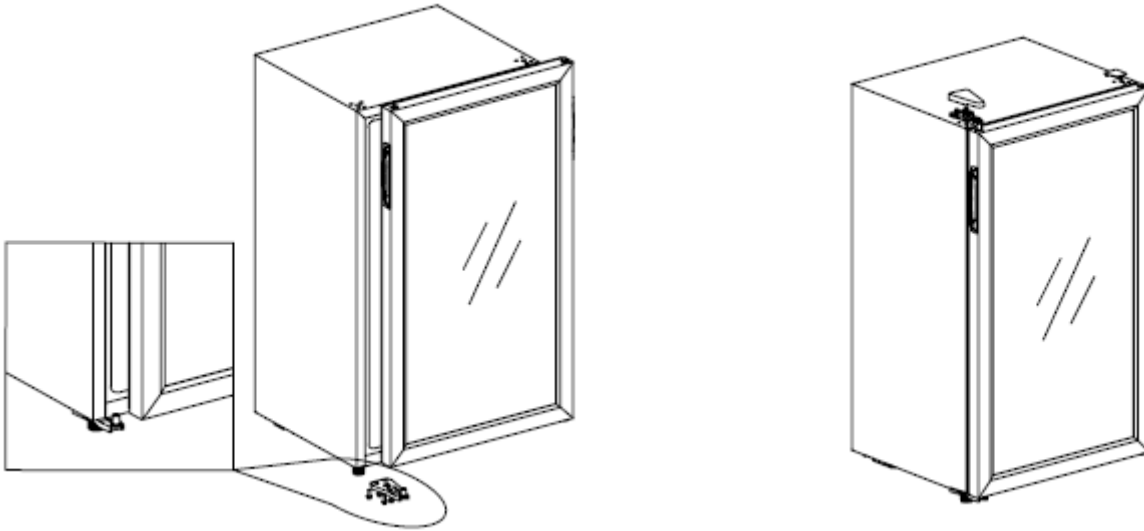
1) Close the door.

2) Remove the door hinge cover ① in the upper right-hand corner; Unscrew the screws on the flange ②; Remove the door hinge ③; Remove the upper left-hand cover ④.

3) Lift the door until it comes off the lower door hinge ⑤.



4) Take off the adjustable feet on the down right corner and unscrew the lower door hinge. Then install again the adjustable feet on the down right corner



5) Take off the adjustable feet on the down left corner and fit the lower door hinge⑤ to the down left corner; Then install again the adjustable feet on the down left corner. Put the door above and insert into the lower door hinge.

6) Fit the door hinge③ in the upper left-hand corner and screw in the flange screws② ; Place the door hinge cover① ; Place the cover in the upper right-hand corner④.

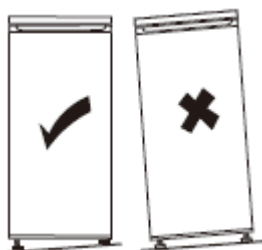
Space required

- Choose a location that is not directly to sunlight.
- Choose a location with enough space so that the wine cellar door can open easily.
- Allow for a safety distance on the right-hand side, left-hand side, back and above the appliance when installing it. This optimises product performance, reduces your power consumption, and therefore limits your electricity bill
- Make sure that air can freely circulate behind the appliance.
- It is advised to leave at least 10 cm space all around the appliance to ensure proper ventilation.

i Note that this appliance is not designed for built-in installation.

Levelling the appliance

Choose a place to install the freezer on a flat surface.

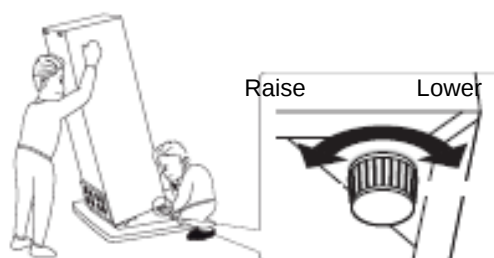


If the appliance is not level, the doors will not be correctly aligned and the compartment seal cannot be guaranteed.

To level the appliance laterally, adjust the two adjustable feet on the front of the product.

Once the appliance is installed, ensure that it is slightly inclined rearwards. In this way, it will be easier to close the door. If necessary, adjust the setting of the adjustable feet.

Procedure for adjusting the feet at the front of the product



Electrical connections



Warning! It must be possible to unplug the appliance from the mains power, so the plug must remain easy to access after installation.

- The electric connections must meet the applicable standards and be capable of withstanding the maximum power shown on the ID plate.
- The power plug must be easily accessible and out of the reach of children.
- For your safety this appliance must be earthed. If the power plug is not earthed, consult a qualified electrician to connect your appliance in line with applicable regulations.
- Do not use extensions, adapters or multiple plugs.
- Do not place multiple plugs or portable power supply units behind the appliance.

The manufacturer declines all liability if the above mentioned safety precautions are not complied with. **If in doubt, refer to your reseller.**

USE & TIPS

Presentation of the user interface



ON/OFF

3. When **the appliance is unlocked**, press the button for 3 seconds, the appliance switches off and goes into standby.
4. When the appliance is in standby, press the button again for 3 seconds, and it will start to operate normally again.

Light

Press the button to switch the LED light inside the appliance on or off.

In standby, this button is deactivated.

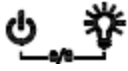
To increase the temperature

Press the button once and the LED screen flashes regularly to display the current temperature setting. Keep pressing the button to adjust the temperature, one press increases the temperature by 1°C.

If you stop pressing the button for more than 5 seconds, the screen stops flashing and the new temperature is set. The LED screen displays the new current temperature inside the appliance.

To decrease the temperature

Press the button once and the LED screen flashes regularly to display the current temperature setting. Keep pressing the button to adjust the temperature, one press decreases the temperature by 1°C. If you stop pressing the button for more than 5 seconds, the screen stops flashing and the new temperature is set. The LED screen displays the new current temperature inside the appliance.



Child safety lock (Combination of buttons)

1. **To lock:** press the two buttons simultaneously for 3 seconds to lock.
2. **To unlock:** press the two buttons simultaneously for 3 seconds to unlock.



Switch from Fahrenheit to Celsius (Combination of buttons)

Press the two buttons simultaneously for 3 seconds to switch from Fahrenheit to Celsius.

Warning:

5. The temperature of this product is set to 12°C upon exiting the factory, and the corresponding temperature range must be adjusted according to the type of wine stored.
6. The cooling temperature can be adjusted from 5 to 22°C.
7. Audible alarm: when a system malfunction occurs and the audible alarm triggers, press any button on the control panel to deactivate the alarm.
8. Error code:
When a temperature sensor fault occurs, an error code displays: E1 for an open circuit issue; E2 for a short-circuit issue.

Daily use

Your wine cellar is equipped with shelves.

<

Using the shelves

The walls of the wine cellar are equipped with a series of runners so that the shelves can be positioned as desired, along with an anti-tilt system. To remove the shelves make sure to fully open the door and remember to lift the edge of the shelf to unlock the anti-tilt system.

CARE & CLEANING



Warning! Always unplug your appliance before any maintenance work. Never pull on the power cord, but only on the plug itself.

Cleaning

For hygiene reasons, regularly clean the appliance (side walls and interior and exterior accessories).

- Unplug the appliance before cleaning it.
- Clean the appliance with a soft cloth or sponge and water.
- Do not use any organic solvents, alkaline detergents, boiling water, washing powder or acidic liquid, etc.
- Do not rinse the compartment of the appliance with lots of water.
- Regularly clean any surfaces that may come into contact with accessible drain systems.

Important! Ethereal oils and organic solvents can damage plastic parts, e.g. lemon juice, butyric acid or acetic acid.

Detergents, organic solvents, brushes and boiling water may damage the surface of your wine cellar.



Never clean the appliance with a steam cleaner.

Power cuts

Most of the time, power cuts are resolved quickly. In order to protect your wine during a power cut, avoid opening the door as much as possible. During extended power cuts, take the measures necessary to protect your wine.

If the appliance is unused for an extended period of time

Remove all the bottles from the appliance, switch it off, defrost it, clean it, dry it and leave the door open in order to prevent mould from forming inside it.



If the appliance is unplugged or a power cut occurs, you must wait for at least five minutes before switching it on again.

Replacing the lighting (depending on model):

The light inside the fridge uses a LED. To replace it, please contact your after sales service or an approved technician.

Troubleshooting



Warning! If there is a fault, unplug your appliance. Only a qualified electrician or competent person may carry out troubleshooting.

If there is a fault during operation, check the following points before calling our approved after-sales service or a qualified professional.

Problem	Solution
The appliance makes a lot of noise.	Adjust the front foot and keep it level.
	Leave a little space between the appliance and the walls.
A trickling noise can be heard inside the compartment.	This noise is normal and is due to how the coolant works inside the appliance.
The appliance does not start.	Check that the appliance is properly plugged in.
	Make sure the power is not cut.
	The compressor restarts 5 minutes after a power cut
The compressor runs continuously.	If it does not produce any cold, contact your reseller's after-sales service.
The door does not close properly.	After a long period of use, the door seal may harden and partially lose its shape. Warm the door seal up with a blow-dryer or hot towel. This softens up the door seal and you will be able to close the door again.
The appliance does not cool sufficiently.	Adjust the temperature.
	Place the appliance away from the sun and any source of heat.
	Avoid opening the door too often
Unpleasant smells are coming from in the compartment.	A slight smell of plastic is normal for new appliances and it will dissipate quickly.
	Clean the compartment and air it out for a few hours.
Condensation forms on the glazed door.	Avoid opening the door too often or for too long.
	Do not set the temperature colder than necessary.
	A high ambient temperature and high humidity may cause condensation
The light is not working.	First check the power source.
	Contact your reseller's after-sales service if the light is broken.

- ① **Some noises may be heard during normal appliance operation (compressor operating cycle, automatic defrosting, circulation of the refrigerating gas through the appliance, etc.).**



If you cannot find the cause of the fault, only call our approved after-sales service or a qualified professional.

Technical specifications

Product model	BFW105GB
Voltage/frequency	220-240 V~/50 Hz
Coolant/weight	R600a/37 g
Useful volume	201 L
Countenance	49 bottles
Net weight	43.9 kg
Dimensions of the appliance (LxWxH)	480×575×1,285 mm
Dimensions of the packaging (LxWxH)	510×605×1,315 mm

Observations:

1. The net weight includes the shelves and the dimensions of the appliance do not include the door handle.
2. The manufacturer reserves the right to modify the above specifications without any prior notice. Please refer to the nameplate on your appliance.
3. The appliance's capacity varies according to the size of the bottles and how they are positioned (the reference used in this document is a standard 750 ml Bordeaux bottle).

Original replacement parts



During servicing, ask for only original spare parts to be used.

The minimum length of time for making available spare parts listed in European Regulation 2019-2019-EU and accessible especially to the appliance user is 10 years under the terms set out in the above regulation.

Guarantee

The manufacturer does not offer a commercial warranty for the refrigerating appliance; please contact your retailer to benefit from the guarantee.

Estimado/a cliente/a:

Le agradecemos la confianza que ha depositado en nosotros al adquirir este producto **BRANDT**.

Hemos diseñado y fabricado este producto pensando en usted, en su modo de vida y en sus necesidades para poder satisfacer mejor sus expectativas. Y para ello, hemos recurrido a nuestra experiencia, a nuestro espíritu innovador y a la pasión que nos caracteriza desde hace más de 60 años.

Para responder a todas sus necesidades, tenemos un servicio de atención al cliente a su disposición que atenderá todas sus preguntas y sugerencias.

También puede visitar nuestro sitio web www.brandt.com donde encontrará nuestras últimas novedades, así como información útil y complementaria.

En **BRANDT** nos sentimos orgullosos de acompañarle en su día a día y le deseamos que disfrute plenamente de su compra.



Importante: Antes de utilizar el aparato por primera vez, lea atentamente este manual para familiarizarse más rápidamente con su funcionamiento.

SEGURIDAD

 Este aparato cumple las normas europeas



NORMAS DE SEGURIDAD

Para su seguridad y una utilización correcta del aparato, lea atentamente este manual (incluidas las advertencias y los consejos útiles que contiene) antes de la instalación y la primera utilización.

Con el fin de evitar dañar el aparato y/o herirse inútilmente, es importante que las personas que vayan a utilizarlo hayan tenido completamente conocimiento de su modo de funcionamiento, así como de las consignas de seguridad.

Conserve este manual y piense en guardarlo cerca del aparato, para que se transmita con este último en caso de venta o traslado. Esto permitirá garantizar un funcionamiento óptimo y evitar cualquier riesgo de herida.

El fabricante no podrá ser considerado como responsable en caso de mala manipulación del aparato.

SEGURIDAD GENERAL Y ADVERTENCIAS

Está exclusivamente destinado a un uso doméstico y privado. Solo puede utilizarse en un medio cubierto, cerrado y calentado como una cocina o cualquier otra pieza que responda a las mismas especificaciones. Su utilización en locales comunes como locales profesionales, salas de descanso, talleres, campings, hoteles, etc. no responde al uso conforme especificado por el fabricante.



ADVERTENCIA Durante la instalación, el mantenimiento y el uso del aparato, manténgalo alejado de cualquier fuente de ignición. El símbolo en el margen, situado en la parte posterior del aparato, significa que hay materiales inflamables en esta zona.

Los agentes de refrigeración y aislamiento utilizados en este aparato contienen gases inflamables.

Durante el transporte, la instalación, el mantenimiento y el uso del aparato, compruebe que ninguno de los componentes del circuito de refrigeración esté dañado. Si el circuito de refrigeración estuviera dañado:

- ✓ Evite las llamas desnudas y cualquier fuente de ignición.
- ✓ Ventile bien la habitación donde se encuentre el aparato.



Seguridad de instalación

- Este aparato debe instalarse, fijado en caso necesario y utilizarse siguiendo las instrucciones de este manual, para evitar cualquier riesgo debido a su eventual inestabilidad o a una mala instalación.
- Mantenga despejadas las rejillas de ventilación situadas en el interior del aparato o en la estructura de integración.
- Puede resultar peligroso tratar de modificar la composición del aparato.
- Asegúrese de que el cable de alimentación no quede atascado ni dañado al colocar el aparato.
- Cualquier daño en el cordón puede causar un cortocircuito, y/o una electrocución.
- Si el cable de alimentación está deteriorado, para evitar cualquier peligro, deberá ser sustituido por el fabricante, su servicio técnico o una persona cualificada.
- Las tomas de corriente o los suministros de alimentación portátiles no deben colocarse en la parte posterior del aparato.
- Utilice una toma de corriente con conexión a tierra independiente con una capacidad de al menos 10 A y no conecte el aparato a un transformador ni a una regleta.
- Introduzca el enchufe en la toma de corriente de forma segura para evitar el riesgo de incendio.
- La toma de corriente debe ser fácilmente accesible una vez colocado el aparato para poder desconectarlo rápidamente en caso de incidente.



Seguridad de las personas vulnerables

- Este aparato puede ser utilizado por niños de al menos 8 años y por

personas que tengan capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas, o privadas de experiencia o de conocimiento, si son supervisados correctamente o si se les proporciona instrucciones relativas a la utilización del aparato en total seguridad y se han comprendido los riesgos que se corren.

- Los niños no deben jugar con el aparato.
- La limpieza y el mantenimiento por el usuario no deben ser efectuados por los niños sin supervisión.
- Los niños de 3 a 8 años de edad pueden cargar y descargar frigoríficos.
- Conserve todos los embalajes fuera de alcance de los niños, ya que existe un riesgo de sofocación.
- No permita que los niños se cuelguen de la puerta, ya que el aparato podría caerse.
- No permita que los niños introduzcan la mano en el compartimento del compresor ni que toquen las partes metálicas de la parte trasera del aparato, ya que podrían sufrir lesiones.



Seguridad de uso

- No dañe el circuito de refrigeración.
- No utilice dispositivos mecánicos u otros medios para acelerar el proceso de descongelación, salvo los recomendados por el fabricante.
- No utilice aparatos eléctricos dentro del compartimento de almacenamiento de los productos, salvo los recomendados por el fabricante.
- No guarde en este aparato sustancias explosivas como aerosoles que contengan gases propulsores inflamables.
- No rocíe agua sobre el aparato ni lo lave echándole encima agua o llenándolo con agua, ya que puede dañar el aislamiento o provocar una posible descarga eléctrica.



Seguridad alimentaria

Para evitar la contaminación del vino hay que respetar las siguientes instrucciones:

- No deje la puerta abierta durante mucho rato, ya que podría aumentar de manera significativa la temperatura de los compartimentos del aparato.
- Si piensa dejar el frigorífico vacío durante mucho tiempo, apáguelo, descongélelo, límpielo, séquelo y deje la puerta abierta para evitar la formación de moho en el interior.

ELIMINACIÓN



Este símbolo indica que este aparato no debe tratarse como un residuo doméstico.

Cuando elimine el sistema, hágalo en un centro de recogida autorizado.

El aparato contiene numerosos materiales reciclables. Está marcado con este logo que indica que los aparatos usados se deben depositar en un punto de recogida habilitado.

Infórmese con su distribuidor o los servicios técnicos de su ciudad para conocer los puntos de recogida de los aparatos usados más próximos a su domicilio. De este modo, el reciclaje de los aparatos que organiza el fabricante se efectuará en óptimas condiciones, de acuerdo con la directiva europea sobre los residuos de equipos eléctricos y electrónicos.

Algunos materiales de embalaje de este aparato también son reciclables. Participe en su reciclaje y ayude a proteger el medio ambiente llevándolos a los contenedores municipales previstos a tal efecto.

De conformidad con las disposiciones legales más recientes en materia de protección y respeto del medio ambiente, el aparato no contiene HFC, sino un gas refrigerante llamado R600a. El tipo exacto de gas refrigerante utilizado en el aparato se indica claramente en la placa descriptiva situada dentro del aparato, en la pared izquierda inferior. El R600a es un gas no contaminante que no perjudica la capa de ozono y cuya contribución al efecto invernadero es casi nula.

Los aparatos usados se deben desechar inmediatamente.

Desconecte y corte el cable de alimentación a ras del aparato. Inhabilite el cierre de la puerta, o, mejor aún, desmonte la puerta para evitar que un niño o un animal pueda quedar encerrado dentro.

DISEÑO ECOLÓGICO

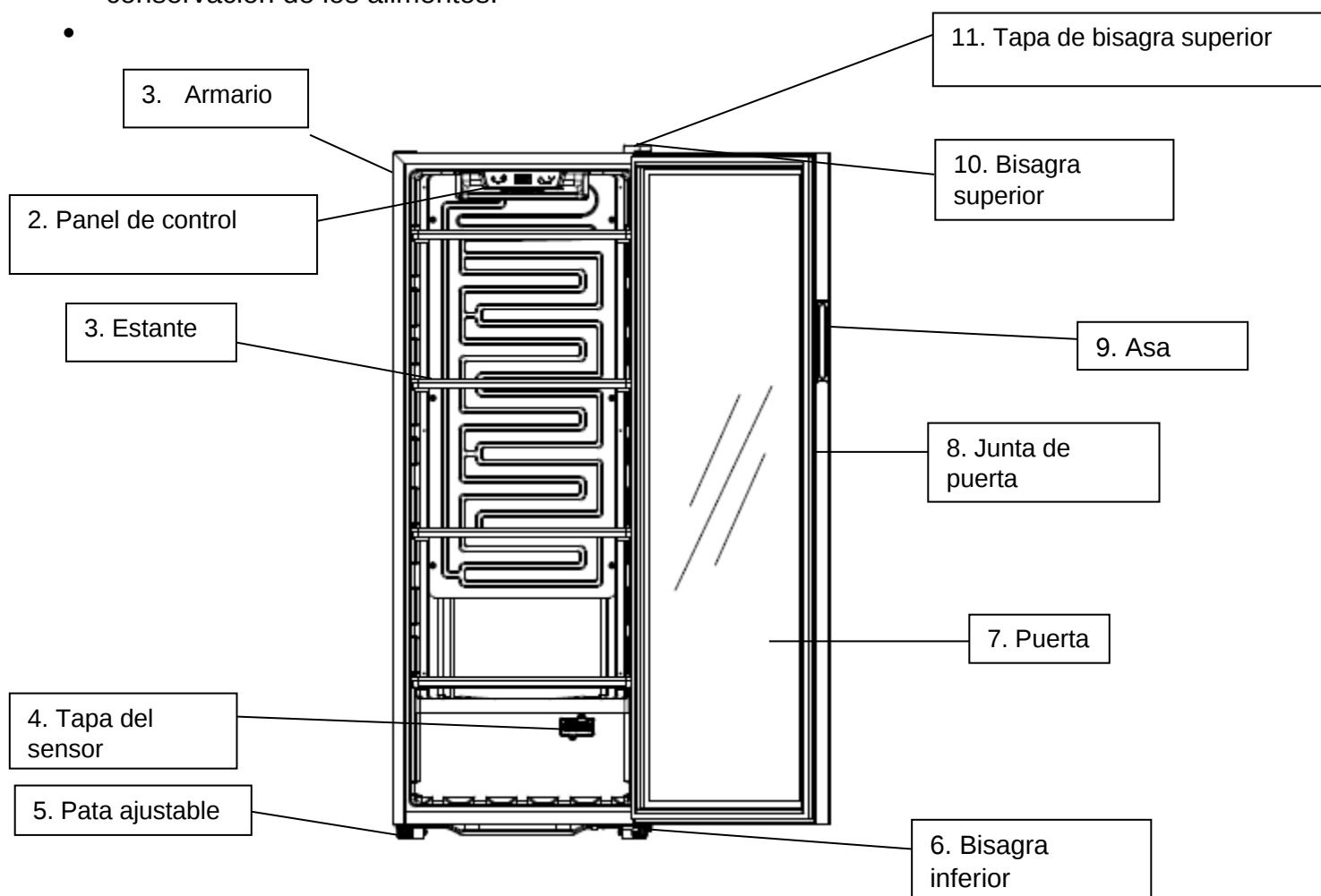
Para acceder a la información sobre el modelo de aparato que ha adquirido, que figura en la base de datos de productos en virtud del Reglamento (UE) 2019/2016 y relativa al etiquetado energético, visite el sitio web específico en la siguiente dirección: <https://eprel.ec.europa.eu/>

Busque la referencia del aparato en el sitio web introduciendo la referencia de servicio indicada en la placa descriptiva del electrodoméstico.

O bien, puede escanear el código QR de la etiqueta energética del aparato.

Diseño y presentación del aparato

- Este frigorífico no debe ser utilizado como un aparato integrable.
- Ha sido diseñado y probado para optimizar el consumo de energía.
- El diseño propuesto es la solución ideal para optimizar el consumo energético y la conservación de los alimentos.



Las baldas, el marco de la puerta, el asa y otros accesorios pueden variar según los modelos y las configuraciones.

Todas las fotos incluidas en estas instrucciones son orientativas. El aparato que ha comprado puede no ser exactamente como se muestra aquí.

Consulte el producto.

Nota: el esquema anterior se proporciona solo a título orientativo. Las características del aparato pueden variar.

Solo una instalación correcta del aparato que respete las indicaciones de este manual de instalación y de uso le permitirá conservar los alimentos en buenas condiciones y ahorrar energía.

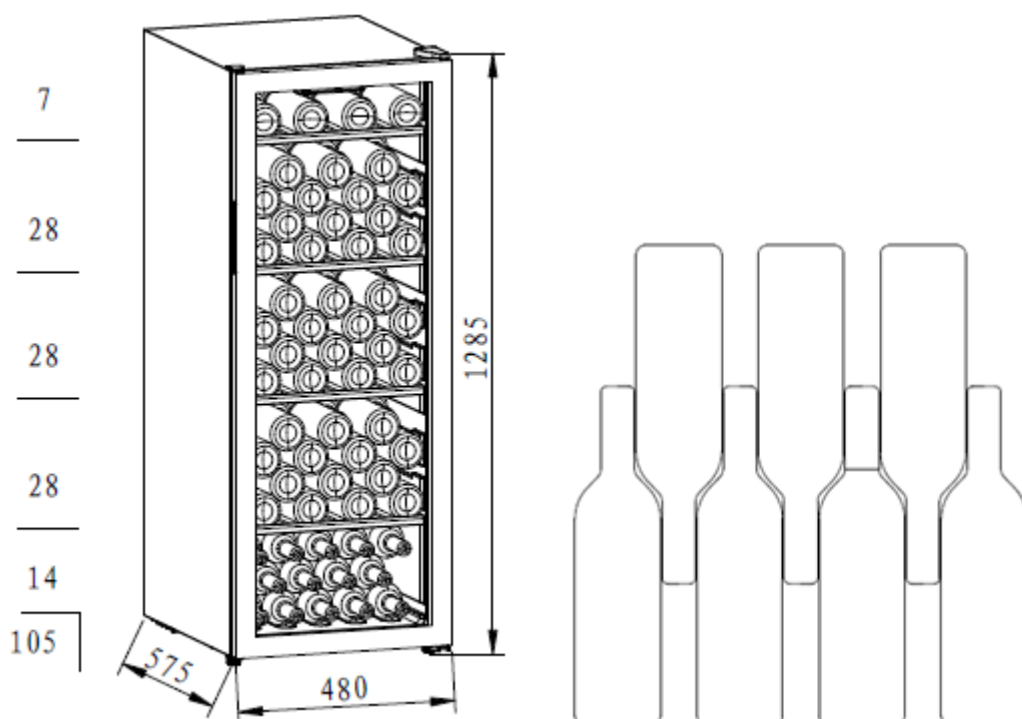
Ahorro de energía

Para limitar el consumo eléctrico del aparato:

- Instálelo en un lugar apropiado (ver capítulo "Instalación del aparato").
- Mantenga las puertas abiertas el menor tiempo posible.
- No introduzca nada caliente en la vinoteca.
- Controle regularmente las juntas de las puertas y verifique que siempre cierran eficazmente. De lo contrario, contacte con el servicio técnico.
- No lo regule a una temperatura demasiado baja.

Conservación del vino

- El aparato dispone de suficientes baldas para que los vinos puedan estar a la temperatura adecuada y envejecer tranquilamente.
- Cuatro baldas de madera con capacidad para: 105 botellas. (Botellas de vino de Burdeos estándar 750 ml)



- La capacidad del aparato varía en función del tamaño de las botellas y de su disposición.
- Cada balda está diseñada para soportar 1 o 2 filas de botellas. No conviene colocar más de 2 filas de botellas en una balda.
- Cada balda se puede deslizar parcialmente hacia fuera para facilitar el almacenamiento de las botellas.
- Abra bien la puerta antes de sacar las baldas.
- Si es posible, evite colocar una balda delante del ventilador para no bloquear el flujo de aire y reducir la eficacia de la refrigeración.
- Si la vinoteca no va a contener botellas durante un tiempo, conviene desenchufarla, limpiarla bien y dejar la puerta abierta para que se ventile.
- La siguiente tabla muestra las temperaturas recomendadas para la conservación y degustación del vino:

Tinto	15-18 °C
Vino blanco	9-12°C
Rosado	10-11°C
Champán y vino espumoso	5-8 °C
Envejecimiento de todos los vinos	12-14°C

INSTALACIÓN

Mantenimiento previo a la instalación

Antes de colocar el aparato y conectarlo a la red eléctrica, lave las paredes y los accesorios internos con agua tibia y jabón neutro para eliminar el olor a nuevo y séquelos bien. Compruebe que los tubos de desagüe están bien conectados (para más detalles, consulte el apartado "Mantenimiento y limpieza").

No utilice detergentes ni limpiadores abrasivos, ya que podrían dañar el revestimiento.

Antes de conectar el aparato, nivélelo sobre un suelo sólido y seco durante al menos 30 minutos.

El aparato se encenderá y comenzará a enfriarse después de 1 hora. De lo contrario, compruebe la conexión.

Colocación

¡Atención! No exponga el aparato a ninguna llama.

- No incline la vinoteca más de 45° cuando la mueva para colocarla.
- Coloque el aparato en una habitación seca y ventilada.
- Coloque el aparato lejos de fuentes de calor como radiadores, calderas, luz solar directa, etc.
- No utilice la vinoteca en el exterior si está expuesta a la luz solar o a la lluvia.
- No coloque la vinoteca en un lugar húmedo o expuesto a las heladas.
- El aparato ha sido diseñado para un funcionamiento óptimo a una determinada temperatura ambiente. Se dice entonces que está diseñado para una "clase climática" particular. Esta clase climática se indica claramente en la placa (ver capítulo "Contacto"). Puede que el congelador no alcance la temperatura interior adecuada si se usa fuera de los límites de temperatura de su clase climática asignada. Compruebe que el emplazamiento elegido respete estos límites de temperatura:

Clase	Temperatura ambiente
SN	Este aparato está diseñado para ser utilizado a una temperatura ambiente de entre 10 °C y 32 °C .
SN-ST	Este aparato está diseñado para ser utilizado a una temperatura ambiente de entre 10 °C y 38 °C .
SN-T	Este aparato está diseñado para ser utilizado a una temperatura ambiente de entre 10 °C y 43 °C .
N	Este aparato está diseñado para ser utilizado a una temperatura ambiente de entre 16 °C y 32 °C .
ST	Este aparato está diseñado para ser utilizado a una temperatura ambiente de entre 16 °C y 38 °C .
T	Este aparato está diseñado para ser utilizado a una temperatura ambiente de entre 16 °C y 43 °C .

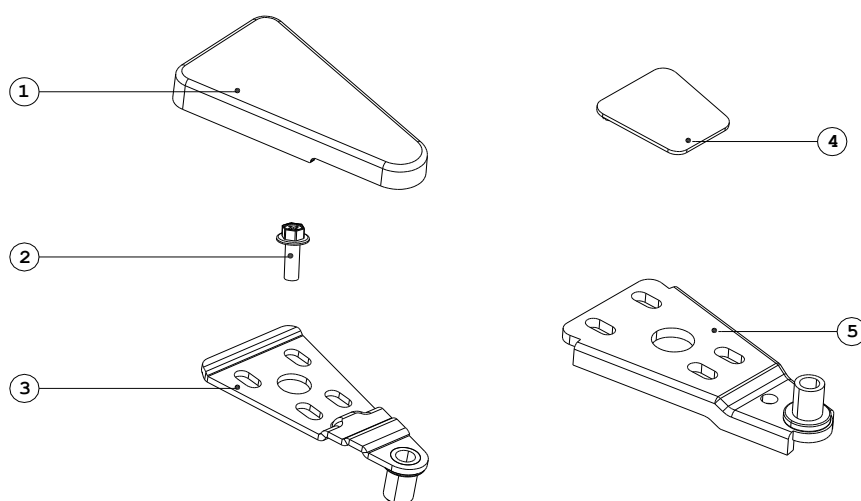
- No coloque el aparato en balcones, porches, terrazas, garajes, etc. El calor excesivo en verano y el frío extremo en invierno impiden su correcto funcionamiento y, por tanto, la buena conservación del vino.
- Asegure la nivelación del aparato ajustando bien una o varias de las patas que tiene debajo (ver apartado "Nivelación del aparato").

- Deje un espacio libre de al menos 10 cm alrededor del aparato para garantizar una buena ventilación. Es normal que el armario se caliente con el aparato en marcha.
- Puede guardar las botellas en el aparato cuando sienta que empieza a enfriarse, normalmente una hora después de encenderlo.

i Si el aparato está equipado de ruedas, recuerde que únicamente sirven para facilitar los pequeños movimientos. No lo desplace sobre trayectos más largos.

Inversión del sentido de apertura de las puertas

Piezas necesarias para la inversión del sentido de apertura de la puerta:



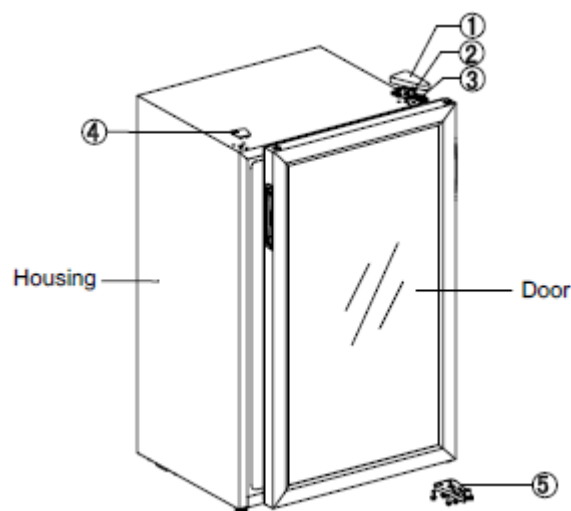
① Tapa de la bisagra de puerta ② Tornillo de la brida ③ Bisagra de puerta ④ Tapa
⑤ Bisagra de puerta inferior

Nuestras vinotecas se entregan con apertura de la puerta a la derecha. Para invertir el sentido de apertura:

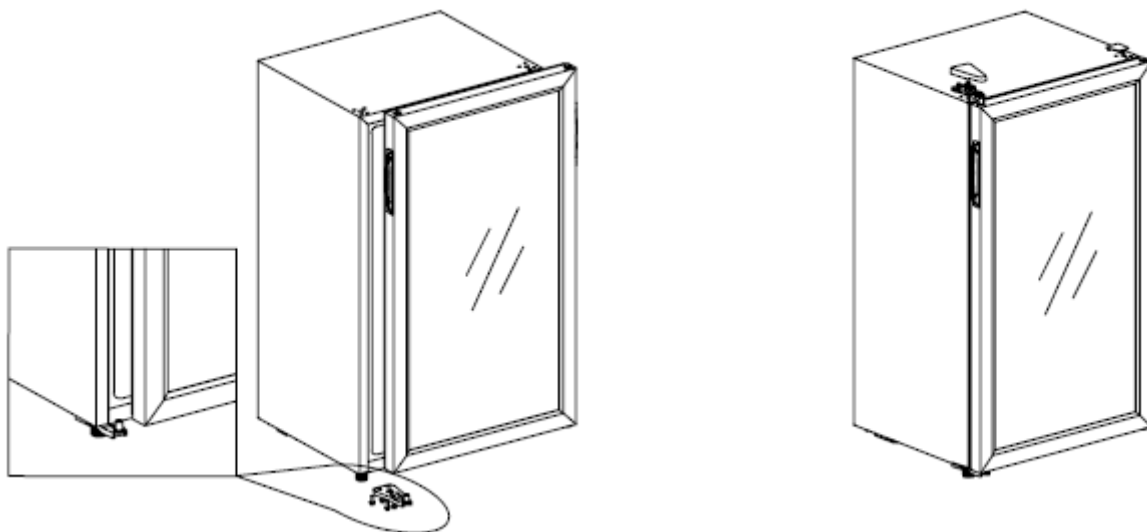
1) Cierre la puerta.

2) Retire la tapa de la bisagra de puerta ① en la esquina superior derecha. Afloje los tornillos de la brida ②. Retire la bisagra de puerta ③. Quite la tapa superior izquierda ④.

3) Levante la puerta hasta que se libere de la bisagra de puerta inferior ⑤.



4) Retire los pies ajustables de la esquina inferior derecha y desatornille la bisagra inferior de la puerta. A continuación, instale de nuevo los pies ajustables en la esquina inferior derecha



5) Quite las patas ajustables de la esquina inferior izquierda y coloque la bisagra inferior de la puerta ⑤ en la esquina inferior izquierda; luego vuelva a instalar las patas ajustables en la esquina inferior izquierda. Coloque la puerta arriba e insértela en la bisagra inferior de la puerta.

6) Fije la bisagra de puerta ③ en la esquina superior izquierda y apriete los tornillos de brida ②. Ponga la tapa de la bisagra de puerta ①. Ponga la tapa en la esquina superior derecha ④.

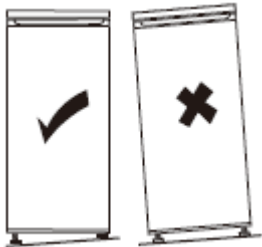
Espacio mínimo necesario

- Seleccione un lugar que no esté directamente expuesto a la luz del sol.
- Seleccione un lugar bastante espacioso como para que las puertas de la vinoteca se abran con facilidad.
- Deje una distancia de seguridad a la derecha, a la izquierda, a la parte trasera y por encima del aparato durante la instalación. De esta manera optimizará su funcionamiento y reducirá el consumo de energía y de electricidad.
- Asegúrese de que el aire pueda circular libremente por la parte trasera del aparato.
- Deje un espacio libre de al menos 10 cm alrededor del aparato para garantizar una buena ventilación.

i Atención: este aparato no es integrable.

Nivelación del aparato

Instale el congelador en una superficie plana.

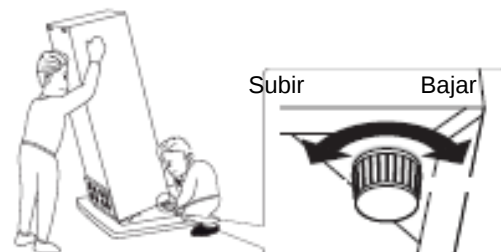


Si el aparato no está correctamente nivelado, las puertas no quedarán bien alineadas y puede que se pierda la hermeticidad de los compartimentos.

Para nivelar lateralmente el aparato, ajuste las dos patas delanteras.

Una vez instalado el aparato, ajuste las patas de modo que esté inclinado ligeramente hacia atrás para facilita el cierre correcto de la puerta. En caso necesario, ajuste las patas.

Procedimiento de ajuste de las patas delanteras



Conexión eléctrica



¡Atención! Al instalar el aparato se debe dejar espacio suficiente para poder acceder con facilidad a la toma de pared y poder así quitar y poner el enchufe.

- La instalación eléctrica debe ajustarse a las normas vigentes y debe ser capaz de resistir la potencia máxima mencionada en la placa descriptiva.
- La toma de corriente debe ser fácilmente accesible, pero estar fuera del alcance de los niños.
- Por su seguridad, debe garantizar la puesta a tierra del aparato. Si el enchufe no está conectado a tierra, consulte con un electricista cualificado para conectar el aparato según las normativas aplicables.
- No utilice alargaderas ni adaptadores ni ladrones.
- Las tomas de corriente o los suministros de alimentación portátiles no deben colocarse en la parte posterior del aparato.

El fabricante declina toda responsabilidad en caso de no respetarse las precauciones de seguridad indicadas más arriba. **En caso de duda, consulte con su instalador.**

UTILIZACIÓN Y CONSEJOS

La interfaz de usuario



ENCENDIDO/APAGADO

5. Con el **aparato desbloqueado**, mantenga pulsado el botón 3 segundos. El aparato se apagará y pasará al modo de espera.
6. Con el aparato en modo de espera, pulse el botón 3 segundos y se reanudará el funcionamiento normal.

Luz

Pulse el botón para encender o apagar la lámpara LED del interior de la vinoteca.

En el modo de espera, el botón está desactivado.

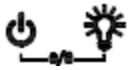
Aumentar la temperatura

Pulse el botón una vez y la pantalla LED parpadeará de forma continua para mostrar el ajuste actual de la temperatura. Mantenga pulsado para ajustar la temperatura; una pulsación supone subir 1 °C.

Si deja de pulsar más de 5 segundos, la pantalla deja de parpadear y se guarda la nueva temperatura. La pantalla LED volverá a mostrar la temperatura real del interior de la vinoteca.

Bajar la temperatura

Pulse el botón una vez y la pantalla LED parpadeará de forma continua para mostrar el ajuste actual de la temperatura. Mantenga pulsado para ajustar la temperatura; una pulsación supone bajar 1 °C. Si deja de pulsar más de 5 segundos, la pantalla deja de parpadear y se guarda la nueva temperatura. La pantalla LED volverá a mostrar la temperatura real del interior de la vinoteca.



Seguridad niños (combinación de botones)

1. **Bloqueo:** pulse ambos botones al mismo tiempo 3 segundos para bloquear.
2. **Desbloqueo:** pulse ambos botones al mismo tiempo 3 segundos para desbloquear.



Pasar de grados Fahrenheit a Celsius (combinación de botones)

Pulse ambos botones al mismo tiempo 3 segundos para cambiar de grados Fahrenheit a Celsius.

Atención

9. La temperatura de fábrica de este aparato es de 12 °C y el rango de temperatura correspondiente debe ajustarse en función del vino que se almacene.
10. La temperatura de refrigeración se puede ajustar entre 5 y 22 °C.
11. Alarma sonora: si falla el aparato y salta la alarma sonora, pulse cualquier botón del panel de control para desactivar la alarma.
12. Código de error:
en caso de fallo del sensor de temperatura, se muestra un código de error: E1 para un problema de circuito abierto; E2 para un problema de cortocircuito.

Uso cotidiano

Esta vinoteca está equipada con estantes.

<

Uso de los estantes

Las paredes de la vinoteca llevan unas guías que permiten colocar los estantes a la altura deseada, así como un sistema antivuelco. Para retirar los estantes, abra la puerta al máximo y recuerde levantar el extremo del estante para liberar el sistema antivuelco.

MANTENIMIENTO Y LIMPIEZA



¡Atención! Antes de cualquier tarea de mantenimiento, desconecte el aparato. No tire del cable de alimentación: agarre directamente el enchufe.

Limpieza

Por motivos de higiene, limpie el aparato con regularidad (paredes interiores y exteriores y accesorios).

- Desenchufe el aparato antes de limpiarlo.
- Limpie el aparato solo con un paño suave o una esponja y agua.
- No utilice disolventes orgánicos, detergentes alcalinos, agua hirviendo, productos de limpieza en polvo, limpiadores ácidos, etc.
- No enjuague el compartimento del aparato con agua abundante.
- Limpie regularmente las superficies que puedan estar en contacto con los sistemas de evacuación accesibles.

Importante: los aceites etéreos y los disolventes orgánicos (zumo de limón, ácido butírico, ácido acético...) pueden dañar las piezas de plástico.

Detergentes, disolventes orgánicos, cepillos y agua hirviendo pueden dañar la superficie de la vinoteca.



No limpie nunca el aparato con un limpiador a vapor.

Corte de electricidad

La mayoría de los cortes de electricidad se resuelven rápidamente. Para proteger el vino durante un corte de electricidad, evite abrir la puerta lo más posible. Durante los cortes de electricidad prolongados, tome las medidas necesarias para proteger el vino.

No uso del aparato desde hace mucho tiempo

Retire todas las botellas de la vinoteca, apáguela, descongélela, límpiela, séquela y deje la puerta abierta para evitar la aparición de moho en su interior.



Si se desenchufa el aparato o en caso de corte de electricidad, debe esperar al menos cinco minutos antes de reiniciarlo.

Reemplazo de la bombilla (según el modelo)

La bombilla interior es de tipo LED. Para cambiarla, contacte con el servicio posventa o con un técnico autorizado.

Reparación



¡Atención! Ante cualquier avería o problema de funcionamiento, desconecte el aparato. Solo un electricista cualificado o una persona competente puede solucionar el problema.

En caso de problema de funcionamiento, compruebe los siguientes puntos antes de llamar al servicio posventa autorizado o a un profesional cualificado.

Problema	Solución
El aparato hace mucho ruido.	Ajuste el pie delantero y mantenga el aparato nivelado.
	Deje algo de espacio entre el aparato y las paredes.
Se escucha un goteo en el interior del armario.	Es un ruido normal debido al funcionamiento del refrigerante en el interior.
El aparato no arranca.	Asegúrese de que el aparato esté correctamente enchufado.
	Compruebe que no se haya cortado la corriente.
	El compresor se reinicia 5 minutos después de un corte de electricidad.
El compresor funciona en continuo.	Si no produce frío, contacte con el servicio técnico del distribuidor.
La puerta no se cierra bien.	Tras un uso prolongado, la junta de la puerta puede endurecerse y deformarse parcialmente. Caliente la junta de la puerta con un secador de pelo o un paño caliente. La junta de la puerta se ablanda y puede cerrar la puerta.
El aparato no enfría lo suficiente.	Ajuste la temperatura.
	Coloque el aparato alejado del sol y de fuentes de calor.
	Evite abrir la puerta con demasiada frecuencia.
Olores desagradables en el armario.	Un ligero olor a plástico es normal en los aparatos nuevos y se disipará rápidamente.
	Limpie el compartimento y airéelo durante unas horas.
Condensación en la puerta de cristal.	Evite abrir la puerta con excesiva frecuencia o durante demasiado tiempo.
	No ajuste la temperatura demasiado baja.
	Una temperatura ambiente alta y una humedad elevada pueden provocar condensación.
La lámpara no funciona.	Compruebe primero la fuente de alimentación.
	Si la lámpara está rota, contacte con el servicio técnico del distribuidor.

- ❶ **Puede que se escuchen ruidos durante el funcionamiento normal del aparato (ciclo de funcionamiento del compresor, descongelación automática, circulación de gas refrigerante dentro del aparato, etc.).**

 **Si no encuentra el origen de la avería o el problema de funcionamiento, contacte con nuestro servicio posventa autorizado o con un profesional cualificado.**

Características técnicas

Modelo del producto	BFW105GB
Tensión/Frecuencia	220-240 V~/50 Hz
Refrigerante/Peso	R600a/37 g
Volumen útil	201 l
Contenido	49 botellas
Peso neto	43,9 kg
Dimensiones del aparato (largo x profundo x alto)	480×575×1 285 mm
Dimensiones del embalaje (largo x profundo x alto)	510×605×1 315 mm

Notas:

1. El peso neto incluye las baldas y las dimensiones del aparato no incluyen el asa de la puerta.
2. El fabricante se reserva el derecho de modificar las características indicadas sin previo aviso. Consulte la placa de identificación del aparato.
3. La capacidad del aparato varía en función del tamaño de las botellas y de su disposición. La referencia utilizada en este documento es una botella de vino de Burdeos estándar de 750 ml.

Piezas originales



Para cualquier intervención de mantenimiento, pida que se utilicen exclusivamente piezas de recambio originales.

El periodo mínimo de disponibilidad de las piezas de recambio incluidas en la lista del Reglamento Europeo 2019-2019-UE y accesibles para el usuario del aparato es de 10 años en las condiciones previstas por este mismo reglamento.

Garantía

El fabricante no ofrece ninguna garantía comercial del aparato al consumidor. Para beneficiarse de la garantía, contacte con su distribuidor.



Αγαπητοί πελάτες,

Σας ευχαριστούμε που αγοράσατε ένα προϊόν **BRANDT** και για την εμπιστοσύνη σας στην εταιρεία μας.

Αυτό το προϊόν σχεδιάστηκε και κατασκευάστηκε με γνώμονα εσάς, τον τρόπο ζωής σας, τις ανάγκες σας, ώστε να ανταποκρίνεται όσο το δυνατόν καλύτερα στις προσδοκίες σας. Εμπεριέχει την τεχνογνωσία και το πνεύμα καινοτομίας της εταιρείας, αλλά και το πάθος που μας οδηγεί εδώ και περισσότερα από 60 χρόνια.

Μεριμνούμε πάντοτε, ώστε να ικανοποιούμε όλο και καλύτερα τις απαιτήσεις σας. Η υπηρεσία εξυπηρέτησης πελατών είναι στη διάθεσή σας προκειμένου να απαντήσει σε όλες τις ερωτήσεις σας και να καταγράψει τις προτάσεις σας.

Επισκεφθείτε επίσης τον δικτυακό μας τόπο www.brandt.com προκειμένου να ενημερωθείτε για τις τελευταίες καινοτομίες μας και να αντλήσετε χρήσιμες επιπλέον πληροφορίες.

Είναι μεγάλη μας χαρά που η **BRANDT** θα είναι μέρος της καθημερινότητάς σας και ευχόμαστε να αξιοποιήσετε στο έπακρο την αγορά σας.



Σημαντικό: Πριν θέσετε τη συσκευή σε λειτουργία, παρακαλείστε να διαβάσετε προσεκτικά αυτές τις οδηγίες εγκατάστασης και χρήσης, ώστε να εξοικειωθείτε γρηγορότερα με τη λειτουργία της.

ΑΣΦΑΛΕΙΑ



Αυτή η συσκευή συμβαδίζει με τις παρακάτω
ευρωπαϊκές οδηγίες



ΚΑΝΟΝΕΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ

Για την ασφάλειά σας και τη σωστή χρήση της συσκευής σας, διαβάστε προσεκτικά αυτό το εγχειρίδιο (συμπεριλαμβανομένων των προειδοποιήσεων και χρήσιμων συμβουλών που περιέχει) πριν από την εγκατάσταση και την πρώτη χρήση.

Προκειμένου να αποφευχθεί η καταστροφή της συσκευής ή/και ο τραυματισμός σας, είναι σημαντικό οι χρήστες της συσκευής να γνωρίζουν πλήρως τον τρόπο λειτουργίας της και τις οδηγίες ασφαλείας.

Φυλάξτε αυτό το εγχειρίδιο και αποθηκεύστε το κοντά στη συσκευή, ώστε να τη συνοδεύει σε περίπτωση πώλησης ή μετακίνησης. Αυτό θα εξασφαλίσει τη βέλτιστη λειτουργία και θα αποτρέψει κάθε κίνδυνο τραυματισμού.

Ο κατασκευαστής δεν φέρει ευθύνη για τυχόν κακό χειρισμό της συσκευής.

ΓΕΝΙΚΗ ΑΣΦΑΛΕΙΑ ΚΑΙ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΕΙΣ

Αυτή η συσκευή προορίζεται αποκλειστικά για οικιακή χρήση σε ιδιωτικές κατοικίες. Μπορεί να χρησιμοποιηθεί μόνο σε σκεπαστό, κλειστό και θερμαινόμενο περιβάλλον, όπως κουζίνα ή οποιοδήποτε άλλο δωμάτιο που πληροί τις ίδιες προδιαγραφές. Η χρήση της σε κοινόχρηστους ή επαγγελματικούς χώρους, όπως χώρους διαλείμματος σε γραφείο ή εργαστήριο, κάμπινγκ, ξενοδοχεία κ.λπ. δεν ανταποκρίνεται στην προβλεπόμενη χρήση όπως ορίζεται από τον κατασκευαστή.



ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ! Διατηρήστε τη συσκευή σας μακριά από όλες τις πηγές φλόγας κατά την εγκατάσταση, τη συντήρηση και τη χρήση. Αυτό το σύμβολο, που βρίσκεται στο πίσω μέρος της συσκευής σας, σημαίνει ότι υπάρχουν εύφλεκτα υλικά σε αυτήν την περιοχή.

Τα μέσα ψύξης και μόνωσης που χρησιμοποιούνται σε αυτήν τη συσκευή περιέχουν εύφλεκτα αέρια.

Κατά τη μεταφορά, εγκατάσταση, συντήρηση και χρήση της συσκευής, βεβαιωθείτε ότι κανένα από τα εξαρτήματα του κυκλώματος ψύξης δεν έχει υποστεί ζημιά. Εάν το κύκλωμα ψύξης έχει υποστεί ζημιά:

- ✓ Αποφύγετε τις ανοιχτές φλόγες και όλες τις πηγές ανάφλεξης.
- ✓ Αερίστε το δωμάτιο στο οποίο βρίσκεται η συσκευή.



Ασφάλεια εγκατάστασης

- Η συσκευή σας πρέπει να εγκατασταθεί, να στερεωθεί αν είναι απαραίτητο και να χρησιμοποιηθεί σύμφωνα με τις οδηγίες του παρόντος εγχειριδίου προκειμένου να αποφευχθεί οποιοσδήποτε κίνδυνος λόγω πιθανής αστάθειας ή ακατάλληλης εγκατάστασής της.
- Διατηρείτε καθαρά τα ανοίγματα εξαερισμού στο περίβλημα της συσκευής ή στη δομή στερέωσης.
- Είναι επικίνδυνο να αλλάζετε τη σύνθεση αυτής της συσκευής με οποιονδήποτε τρόπο.
- Βεβαιωθείτε ότι το καλώδιο τροφοδοσίας δεν έχει πιαστεί κάπου ή καταστραφεί κατά την τοποθέτηση της συσκευής σας.
- Τυχόν ζημιά στο καλώδιο μπορεί να προκαλέσει βραχυκύκλωμα ή/και ηλεκτροπληξία.
- Εάν το καλώδιο τροφοδοσίας έχει φθαρεί, πρέπει να αντικατασταθεί από τον κατασκευαστή, την Υπηρεσία Εξυπηρέτησης Πελατών του κατασκευαστή ή ένα άτομο με παρόμοια εξειδίκευση, για την αποφυγή κάθε κινδύνου.
- Δεν πρέπει να τοποθετούνται πολύμπριζα ή φορητά τροφοδοτικά στο πίσω μέρος της συσκευής.
- Χρησιμοποιήστε ανεξάρτητη πρίζα γείωσης που διαθέτει τουλάχιστον 10Α και μη συνδέετε τη συσκευή σε μετασχηματιστή ή πολύμπριζο.
- Τοποθετήστε καλά το φισ στην πρίζα για να αποφύγετε τον κίνδυνο πυρκαγιάς.
- Η πρίζα θα πρέπει να είναι εύκολα προσβάσιμη μόλις τοποθετηθεί η συσκευή στη θέση της για να μπορείτε να την αποσυνδέσετε γρήγορα σε περίπτωση κάποιου περιστατικού.



Ασφάλεια ευάλωτων ατόμων

- Αυτή η συσκευή μπορεί να χρησιμοποιηθεί από παιδιά ηλικίας τουλάχιστον 8 ετών και από άτομα με περιορισμένες φυσικές, αισθητηριακές ή διανοητικές ικανότητες ή με περιορισμένη εμπειρία ή γνώσεις, εφόσον επιτηρούνται σωστά ή εφόσον τους έχουν δοθεί οδηγίες σχετικά με τη χρήση της συσκευής με απόλυτη ασφάλεια και τους έχουν υποδειχθεί οι κίνδυνοι που ενέχονται.
- Τα παιδιά δεν πρέπει να παίζουν με τη συσκευή.
- Ο καθαρισμός και η συντήρηση από τον χρήστη δεν θα πρέπει να γίνονται από παιδιά χωρίς επιτήρηση.
- Τα παιδιά ηλικίας 3 έως 8 ετών επιτρέπεται να τοποθετούν και αφαιρούν προϊόντα από τις ψυκτικές συσκευές.
- Κρατήστε όλες τις συσκευασίες μακριά από παιδιά, καθώς υπάρχει κίνδυνος ασφυξίας.
- Μην αφήνετε τα παιδιά να πιάνονται από την πόρτα, καθώς υπάρχει κίνδυνος πτώσης της συσκευής.
- Μην αφήνετε τα παιδιά να πιάνουν το διαμέρισμα του συμπιεστή ή να αγγίζουν τα μεταλλικά μέρη στο πίσω μέρος της συσκευής, καθώς υπάρχει κίνδυνος τραυματισμού.



Ασφάλεια χρήσης

- Προσέξτε να μην προκαλέσετε ζημιά στο κύκλωμα ψύξης.
- Μην χρησιμοποιείτε μηχανικές συσκευές ή άλλα μέσα για να επιταχύνετε τη διαδικασία απόψυξης εκτός από εκείνες που συνιστά ο κατασκευαστής.
- Μην χρησιμοποιείτε ηλεκτρικές συσκευές μέσα στο χώρο αποθήκευσης τροφίμων, εκτός εάν είναι του τύπου που συνιστά ο κατασκευαστής.
- Μην αποθηκεύετε σε αυτήν τη συσκευή εκρηκτικές ουσίες, όπως αερολύματα που περιέχουν εύφλεκτα προωθητικά.
- Μην ψεκάζετε νερό στη συσκευή και μην πλένετε τη συσκευή ρίχνοντας σε αυτή νερό ή γεμίζοντάς τη με νερό, καθώς αυτό θα μπορούσε να βλάψει τη μόνωση ή να προκαλέσει ενδεχόμενη ηλεκτροπληξία



Ασφάλεια τροφίμων

Για να αποφευχθεί η μόλυνση του οίνου, πρέπει να τηρούνται οι ακόλουθες οδηγίες:

- Το παρατεταμένο άνοιγμα της πόρτας ενδέχεται να προκαλέσει σημαντική αύξηση της θερμοκρασίας των διαμερισμάτων της συσκευής.
- Εάν η συσκευή ψύξης παραμείνει κενή για μεγάλο χρονικό διάστημα, απενεργοποιήστε την, ξεπαγώστε την, καθαρίστε την, στεγνώστε την και αφήστε την πόρτα ανοιχτή για να αποτρέψετε την ανάπτυξη μούχλας μέσα στη συσκευή.

ΑΠΟΡΡΙΨΗ



Αυτό το σύμβολο υποδεικνύει ότι αυτή η συσκευή δεν πρέπει να απορρίπτεται όπως τα οικιακά απόβλητα.

Απορρίψτε τη σε εξουσιοδοτημένο κέντρο συλλογής.

Η συσκευή σας περιέχει πολλά ανακυκλώσιμα υλικά. Φέρει συνεπώς αυτό το λογότυπο, προκειμένου να σας υποδεικνύει ότι οι χρησιμοποιημένες συσκευές πρέπει να παραδίνονται σε κατάλληλο σημείο περισυλλογής.

Ενημερωθείτε μέσω του αντιπροσώπου σας ή των τεχνικών υπηρεσιών της πόλης σας σχετικά με τα πλησιέστερα σημεία περισυλλογής χρησιμοποιημένων συσκευών. Με τον τρόπο αυτόν, η ανακύκλωση των συσκευών που οργανώνει ο κατασκευαστής θα πραγματοποιηθεί υπό τις καλύτερες συνθήκες, σύμφωνα με την ευρωπαϊκή οδηγία σχετικά με τα απόβλητα ειδών ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού.

Ορισμένα από τα υλικά συσκευασίας αυτής της συσκευής είναι επίσης ανακυκλώσιμα. Μπορείτε να συμμετάσχετε στη διαδικασία ανακύκλωσης, απορρίπτοντας τα υλικά συσκευασίας στους ειδικούς κάδους που θέτει στη διάθεσή σας ο δήμος, και να συμβάλλετε κατ' αυτόν τον τρόπο στην προστασία του περιβάλλοντος.

Σύμφωνα με τις πιο πρόσφατες νομοθετικές διατάξεις για την προστασία του περιβάλλοντος, η συσκευή σας δεν περιέχει υδροφθοράνθρακες, αλλά ψυκτικό αέριο που ονομάζεται R600a. Ο ακριβής τύπος ψυκτικού αερίου που χρησιμοποιείται στη συσκευή σας αναφέρεται επίσης με σαφήνεια στην πινακίδα που βρίσκεται μέσα στη συσκευή σας, στο κάτω αριστερό τοίχωμα. Το R600a είναι ένα μη ρυπογόνο αέριο που δεν βλάπτει τη στιβάδα του όζοντος και του οποίου η συμβολή στο φαινόμενο του θερμοκηπίου είναι σχεδόν μηδαμινή.

Οι παλιές συσκευές πρέπει να καταστούν άμεσα μη χρησιμοποιούμενες.

Αποσυνδέστε και κόψτε το καλώδιο τροφοδοσίας της συσκευής. Καταστήστε το κλείδωμα της πόρτας μη χρησιμοποιούμενο ή, ακόμα καλύτερα, αφαιρέστε την πόρτα για να αποτρέψετε ένα παιδί ή ζώο να κλειδωθεί μέσα ενώ παίζει.

ΟΙΚΟΛΟΓΙΚΟΣ ΣΧΕΔΙΑΣΜΟΣ

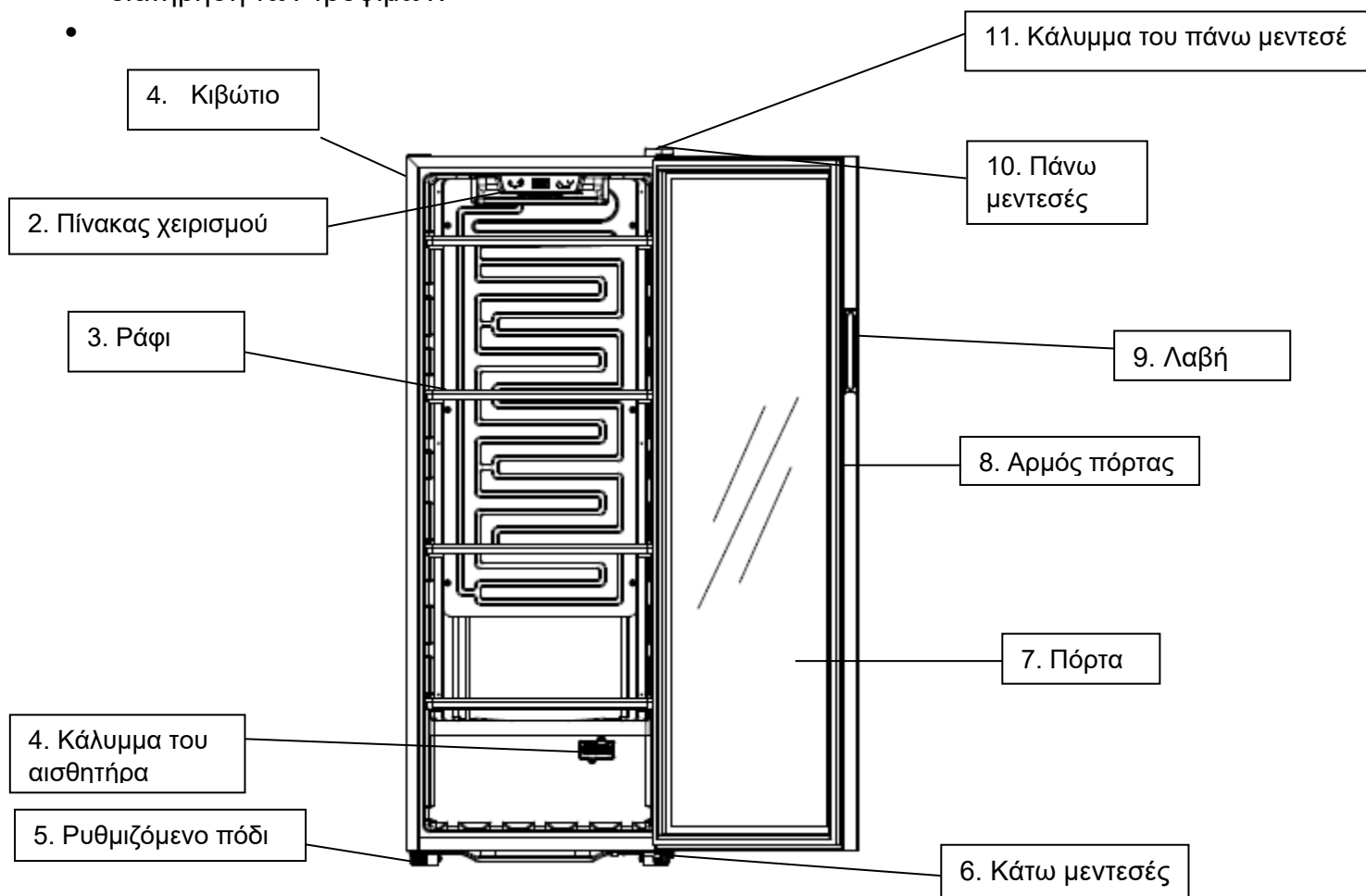
Για να αποκτήσετε πρόσβαση στις πληροφορίες σχετικά με το μοντέλο σας, οι οποίες είναι αποθηκευμένες στη βάση δεδομένων προϊόντων, σύμφωνα με τον Κανονισμό (ΕΕ) 2019/2016 και σχετικά με την ενεργειακή σήμανση, συνδεθείτε στον ιστότοπο <https://eprel.ec.europa.eu/>

Βρείτε τον κωδικό της συσκευής σας στον ιστότοπο εισάγοντας τον κωδικό σέρβις που αναφέρεται στην πινακίδα της συσκευής σας.

Ένας άλλος τρόπος πρόσβασης σε αυτές τις πληροφορίες είναι μέσω του κωδικού «QR» στην ετικέτα ενεργειακών πληροφοριών του προϊόντος σας.

Διάταξη και παρουσίαση της συσκευής σας

- Αυτή η συσκευή ψύξης δεν προορίζεται για χρήση ως ενσωματωμένη συσκευή
- Η συσκευή σας έχει σχεδιαστεί και δοκιμαστεί για τη βελτιστοποίηση της κατανάλωσης ενέργειας.
- Η προτεινόμενη διάταξη είναι η ιδανική λύση για τη βέλτιστη κατανάλωση ενέργειας και διατήρηση των τροφίμων.



Τα ράφια, το πλαίσιο της πόρτας, η λαβή και τα άλλα εξαρτήματα ενδέχεται να διαφέρουν ανάλογα με το μοντέλο και τη διαμόρφωση.

Όλες οι φωτογραφίες που περιλαμβάνονται στις παρούσες οδηγίες χρήσης είναι ενδεικτικές. Η συσκευή που αγοράσατε ίσως δεν αντιστοιχεί ακριβώς σε αυτήν που παρουσιάζεται εδώ.

Ανατρέξτε στο προϊόν σας.

Παρατήρηση: Το παραπάνω διάγραμμα είναι ενδεικτικό. Οι προδιαγραφές της συσκευής σας ενδέχεται να διαφέρουν

Μόνο μια σωστή εγκατάσταση της συσκευής σας σύμφωνα με τις οδηγίες του παρόντος οδηγού εγκατάστασης και χρήσης θα σας επιτρέψει να διατηρήσετε τα τρόφιμά σας σε καλή κατάσταση και με βελτιστοποιημένη κατανάλωση ενέργειας.

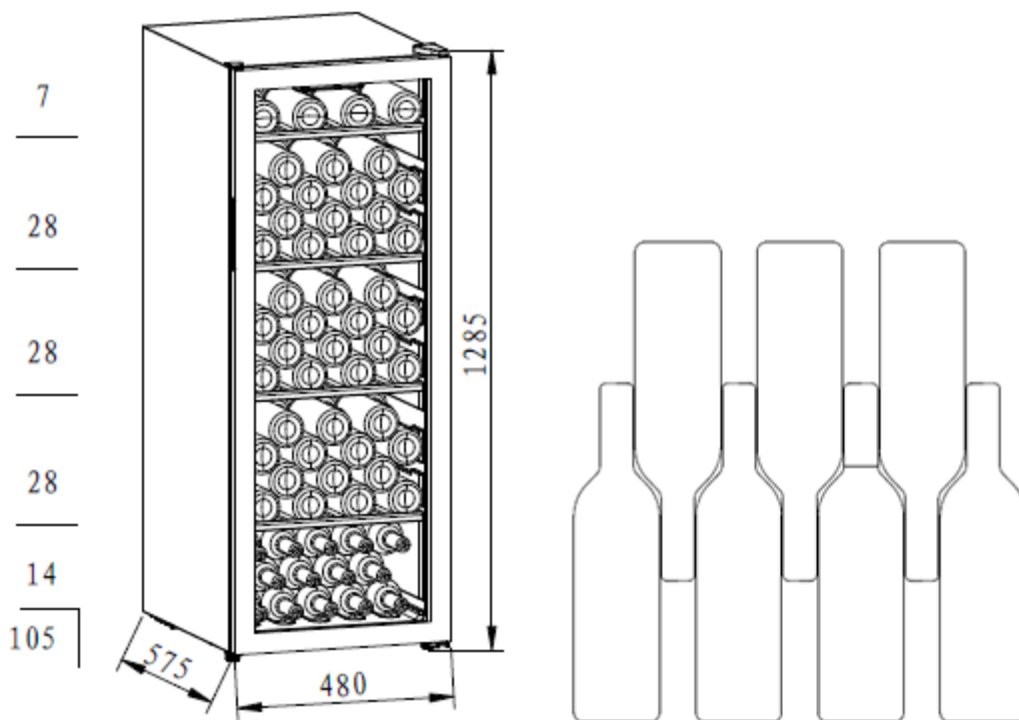
Εξοικονόμησης ενέργειας

Για να περιορίσετε την κατανάλωση ενέργειας της συσκευής σας:

- Εγκαταστήστε τη σε κατάλληλη τοποθεσία (βλ. Κεφάλαιο «Εγκατάσταση της συσκευής»).
- Κρατήστε τις πόρτες ανοιχτές για όσο το δυνατόν λιγότερο χρονικό διάστημα.
- Μην εισάγετε ζεστά στοιχεία στην κάβα οίνου.
- Ελέγχετε τακτικά τις φλάντζες της πόρτας και βεβαιωθείτε ότι κλείνει πάντοτε ερμητικά. Εάν όχι, επικοινωνήστε με την υπηρεσία εξυπηρέτησης πελατών.
- Μην αφήνετε τη συσκευή σε πολύ χαμηλή θερμοκρασία.

Συντήρηση του οίνου

- Η συσκευή διαθέτει αρκετά ράφια για να επιτρέπει την επίτευξη σωστής θερμοκρασίας και την παλαίωση της συλλογής οίνων σας με πλήρη ηρεμία.
- Τέσσερα ξύλινα ράφια με χωρητικότητα: 105 φιαλών. (Τυπικές φιάλες Bordeaux 750 ml)



- Η χωρητικότητα της συσκευής αλλάζει ανάλογα με το μέγεθος των φιαλών και τον τρόπο τακτοποίησής τους.
- Κάθε ράφι έχει σχεδιαστεί για να αντέχει 1 ή 2 σειρές φιαλών. Δεν συνιστάται η τοποθέτηση περισσότερων από 2 σειρών φιαλών σε ένα ράφι.
- Κάθε ράφι είναι εν μέρει συρόμενο για να τακτοποιείτε ευκολότερα τις φιάλες.
- Ανοίξτε καλά την πόρτα πριν σύρετε τα ράφια.
- Πρέπει να αποφεύγετε όσο το δυνατόν περισσότερο την τοποθέτηση ενός ραφιού μπροστά από τον ανεμιστήρα για να μην εμποδίζεται η ροή αέρα και να μη μειώνεται η απόδοση της ψύξης.
- Εάν η κάβα οίνου δεν πρόκειται να περιέχει φιάλες για κάποιο χρονικό διάστημα, συνιστάται να την αποσυνδέσετε, να την καθαρίσετε προσεκτικά και να αφήσετε την πόρτα ανοιχτή για εξαερισμό.
- Ο κατωτέρω πίνακας παρουσιάζει τις συνιστώμενες θερμοκρασίες για την αποθήκευση και τη δοκιμή οίνου:

Ερυθρός οίνος	15-18°C
Λευκός οίνος	9-12°C
Ροζέ	10-11°C
Σαμπάνια και αφρώδης οίνος	5- 8°C
Παλαίωση όλων των οίνων	12-14°C

ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ

Συντήρηση πριν από την τοποθέτηση

Πριν τοποθετήσετε τη συσκευή στη θέση της και τη συνδέσετε στο ηλεκτρικό δίκτυο, πλύνετε τα τοιχώματα και τα εσωτερικά εξαρτήματα με χλιαρό νερό και ουδέτερο σαπούνι για να εξαλείψετε τη χαρακτηριστική μυρωδιά των νέων προϊόντων, στεγνώστε τα καλά και ελέγξτε ότι οι σωλήνες εκκένωσης είναι καλά συνδεδεμένοι (για περισσότερες λεπτομέρειες, δείτε το τμήμα «Συντήρηση και καθαρισμός»).

Μην χρησιμοποιείτε απορρυπαντικά ή λειαντικά καθαριστικά, θα καταστρέψουν την επένδυση.

Πριν συνδέσετε τη συσκευή, ευθυγραμμίστε τη σε σταθερό και στεγνό δάπεδο για τουλάχιστον 30 λεπτά.

Η συσκευή τίθεται σε λειτουργία και αρχίζει την ψύξη 1 ώρα αργότερα, εάν δεν συμβεί αυτό, ελέγξτε τη σύνδεση.

Τοποθέτηση

Προειδοποίηση! Ποτέ μην εκθέτετε τη συσκευή σε φλόγα.

- Μη γέρνετε τη συσκευή περισσότερο από 45° όταν τη μετακινείτε για να την τοποθετήσετε.
- Τοποθετήστε τη συσκευή σε στεγνό και αεριζόμενο χώρο.
- Η συσκευή πρέπει να τοποθετείται μακριά από πηγές θερμότητας όπως καλοριφέρ, λέβητες, ακτίνες του ήλιου κ.λπ.
- Μη χρησιμοποιείτε τη συσκευή σε εξωτερικό χώρο εάν εκτίθεται στον ήλιο ή σε βροχή.
- Μην τοποθετείτε τη συσκευή σε χώρο με υγρασία ή εκτεθειμένο σε πάγο.
- Η συσκευή σας έχει σχεδιαστεί για βέλτιστη λειτουργία σε συγκεκριμένη θερμοκρασία περιβάλλοντος. Αυτό σημαίνει ότι έχει σχεδιαστεί για μια συγκεκριμένη «ενεργειακή κλάση». Αυτή η ενεργειακή κλάση αναφέρεται ευκρινώς στην πινακίδα (βλ. κεφάλαιο «Επικοινωνία») Ο καταψύκτης ενδέχεται να μην διατηρεί ικανοποιητικές εσωτερικές θερμοκρασίες εάν λειτουργεί εκτός των καθορισμένων ορίων θερμοκρασίας της ενεργειακής κλάσης. Βεβαιωθείτε ότι η επιλεγμένη τοποθεσία τηρεί αυτά τα όρια θερμοκρασίας:

Κλάση	Θερμοκρασία περιβάλλοντος
SN	Αυτή η συσκευή ψύξης προορίζεται για χρήση σε θερμοκρασίες περιβάλλοντος μεταξύ 10°C και 32°C
SN-ST	Αυτή η συσκευή ψύξης προορίζεται για χρήση σε θερμοκρασίες περιβάλλοντος μεταξύ 10°C και 38°C
SN-T	Αυτή η συσκευή ψύξης προορίζεται για χρήση σε θερμοκρασίες περιβάλλοντος μεταξύ 10°C και 43°C
N	Αυτή η συσκευή ψύξης προορίζεται για χρήση σε θερμοκρασίες περιβάλλοντος μεταξύ 16°C και 32°C
ST	Αυτή η συσκευή ψύξης προορίζεται για χρήση σε θερμοκρασίες περιβάλλοντος μεταξύ 16°C και 38°C
T	Αυτή η συσκευή ψύξης προορίζεται για χρήση σε θερμοκρασίες περιβάλλοντος μεταξύ 16°C και 43°C

- Σύμφωνα με τα παραπάνω, μην τοποθετείτε τη συσκευή σας σε μπαλκόνια, βεράντες, τaráτσες,

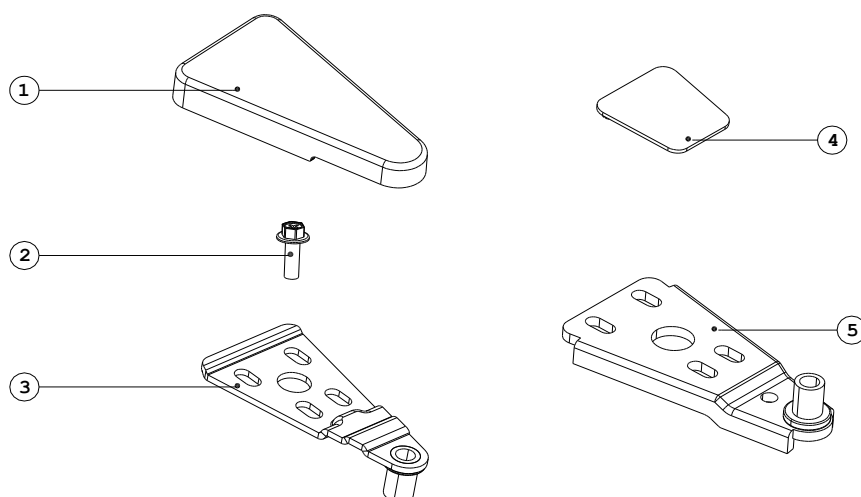
γκαράζ κ.λπ... Η υπερβολική ζέστη το καλοκαίρι και το κρύο τον χειμώνα εμποδίζουν την καλή λειτουργία της και, συνεπώς, τη σωστή συντήρηση.

- Πρέπει να διασφαλιστεί η κατάλληλη ευθυγράμμιση, ρυθμίζοντας ένα ή περισσότερα από τα ρυθμιζόμενα πόδια που βρίσκονται κάτω από τη συσκευή (βλ. Παράγραφο «ευθυγράμμιση της συσκευής»).
- Πρέπει να αφήνετε χώρο τουλάχιστον 10 cm γύρω από τη συσκευή για να εξασφαλίσετε καλό εξαερισμό. Είναι φυσιολογικό το κιβώτιο της συσκευής να θερμαίνεται όταν αυτή βρίσκεται σε λειτουργία.
- Μπορείτε να τακτοποιήσετε φιάλες στη συσκευή όταν νιώσετε ότι έχει αρχίσει να δροσίζει, γενικά 1 ώρα αφού τεθεί σε λειτουργία.

i Εάν η συσκευή σας διαθέτει καρούλια, έχετε υπόψη ότι χρησιμοποιούνται μόνο για τη διευκόλυνση μικρών μετακινήσεων. Μην κάνετε μεγάλες διαδρομές με τη συσκευή

Αντιστρέψτε την κατεύθυνση ανοίγματος της πόρτας

Απαραίτητα εξαρτήματα για την αντιστροφή της κατεύθυνσης ανοίγματος της πόρτας:

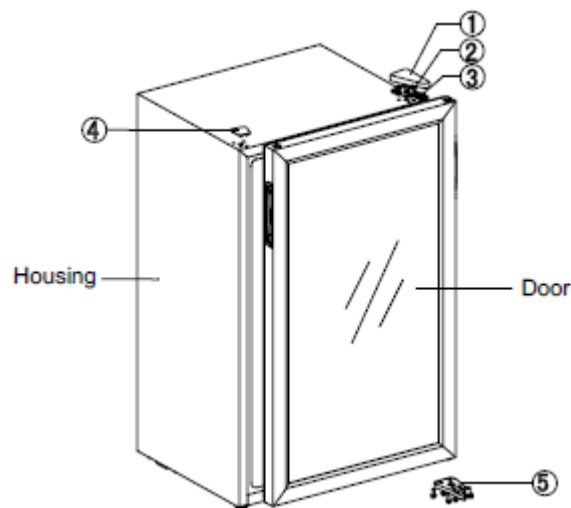


- ①Κάλυμμα του μεντεσέ της πόρτας ②Βίδα της φλάντζας ③Μεντεσές της πόρτας
④Κάλυμμα ⑤Κάτω μεντεσές της πόρτας

Οι κάβες οίνου μας παραδίδονται με την πόρτα να ανοίγει από τα αριστερά προς τα δεξιά. Για να αντιστρέψετε την κατεύθυνση ανοίγματος:

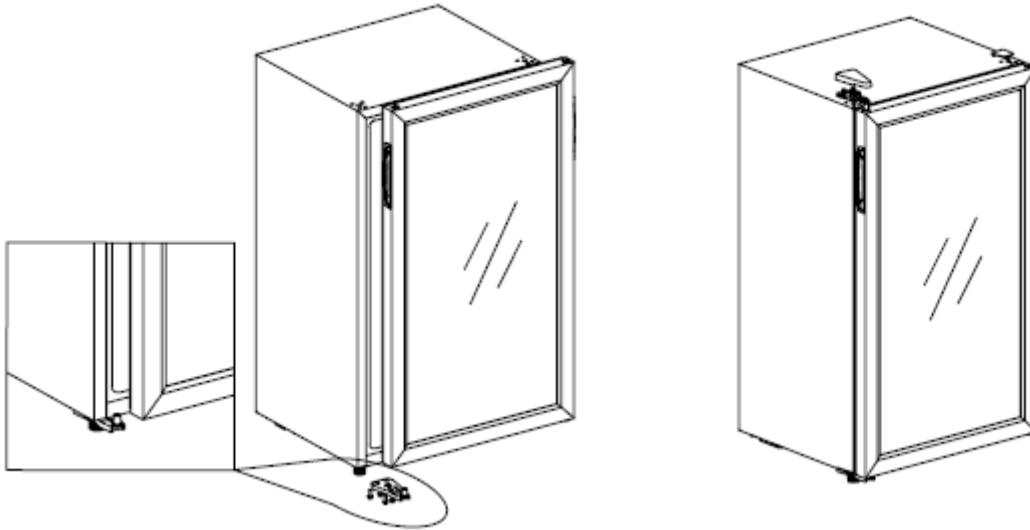
1) Κλείστε την πόρτα.

2) Αφαιρέστε το κάλυμμα του μεντεσέ της πόρτας ① στην δεξιά πάνω γωνία. Ξεβιδώστε τις βίδες της φλάντζας②. Αφαιρέστε τον μεντεσέ της πόρτας③. Αφαιρέστε το αριστερό πάνω κάλυμμα④.



3) Σηκώστε την πόρτα μέχρι να ελευθερωθεί από τον κάτω μεντεσέ της πόρτας⑤.

4) Βγάλτε τα ρυθμιζόμενα πόδια στην κάτω δεξιά γωνία και ξεβιδώστε τον κάτω μεντεσέ της πόρτας. Στη συνέχεια, τοποθετήστε ξανά τα ρυθμιζόμενα πόδια στην κάτω δεξιά γωνία.



5) Αφαιρέστε τα ρυθμιζόμενα πόδια στην κάτω αριστερή γωνία και τοποθετήστε τον κάτω μεντεσέ της πόρτας⑤ στην κάτω αριστερή γωνία. Στη συνέχεια, τοποθετήστε ξανά τα ρυθμιζόμενα πόδια στην κάτω αριστερή γωνία. Τοποθετήστε την πόρτα επάνω και τοποθετήστε την στον κάτω μεντεσέ της πόρτας.

6) Στερεώστε τον μεντεσέ της πόρτας③ στην αριστερή πάνω γωνία και βιδώστε τις βίδες της φλάντζας②. Τοποθετήστε το κάλυμμα του μεντεσέ της πόρτας① και έπειτα το κάλυμμα στη δεξιά πάνω γωνία④.

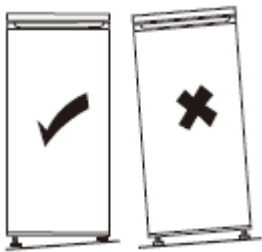
Χώρος που πρέπει να τηρείτε

- Επιλέξτε μια τοποθεσία που δεν εκτίθεται απευθείας στο ηλιακό φως
- Επιλέξτε μια θέση αρκετά μεγάλη ώστε οι πόρτες της κάβας οίνου να ανοίγουν εύκολα.
- Προβλέψτε μια ασφαλή απόσταση προς τα δεξιά, αριστερά, πίσω και πάνω της συσκευής κατά την εγκατάσταση. Αυτό θα βελτιστοποιήσει την απόδοση του προϊόντος, θα μειώσει την κατανάλωση ενέργειας και ως εκ τούτου θα περιορίσει τον λογαριασμό ρεύματος
- Βεβαιωθείτε ότι ο αέρας μπορεί να κυκλοφορεί ελεύθερα γύρω από το πίσω μέρος της συσκευής.
- Πρέπει να αφήνετε χώρο τουλάχιστον 10 cm γύρω από τη συσκευή για να εξασφαλίσετε καλό εξαερισμό.

i Λάβετε υπόψη ότι αυτή η συσκευή δεν προορίζεται να είναι ενσωματωμένη.

Ευθυγράμμιση της συσκευής

Τοποθετήστε τον καταψύκτη σε επίπεδη επιφάνεια.

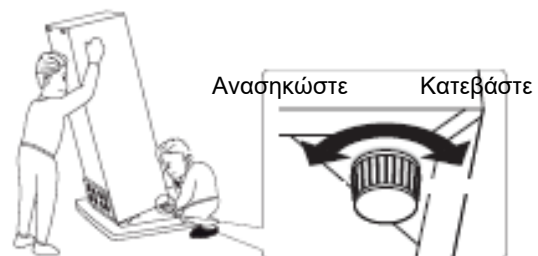


Εάν η συσκευή δεν είναι στο σωστό επίπεδο, η πόρτα δεν θα είναι σωστά ευθυγραμμισμένη και η στεγανότητα των διαμερισμάτων ενδέχεται να μην διασφαλίζεται.

Για να ευθυγραμμίσετε τη μονάδα πλευρικά, προσαρμόστε τα δύο ρυθμιζόμενα πόδια στο μπροστινό μέρος του προϊόντος.

Αφού εγκαταστήσετε τη συσκευή σας, βεβαιωθείτε ότι η συσκευή έχει ελαφρά κλίση προς τα πίσω, αυτό θα διευκολύνει το σωστό κλείσιμο της πόρτας. Εάν είναι απαραίτητο, προσαρμόστε τη ρύθμιση των ρυθμιζόμενων ποδιών.

Διαδικασία προσαρμογής των ποδιών στο μπροστινό μέρος του προϊόντος



Ηλεκτρική σύνδεση



Προειδοποίηση! Θα πρέπει να είναι δυνατή η αποσύνδεση της συσκευής από την κύρια παροχή ρεύματος, επομένως η πρίζα πρέπει να είναι εύκολα προσβάσιμη μετά την τοποθέτηση.

- Η ηλεκτρική εγκατάσταση πρέπει να συμμορφώνεται με τα ισχύοντα πρότυπα και πρέπει να αντέχει τη μέγιστη ισχύ που αναφέρεται στην πινακίδα.
- Η πρίζα πρέπει να είναι εύκολα προσβάσιμη αλλά όχι από παιδιά.
- Για την ασφάλειά σας, αυτή η συσκευή πρέπει να είναι συνδεδεμένη σε γείωση. Εάν η πρίζα δεν είναι συνδεδεμένη σε γείωση, συμβουλευτείτε έναν εξειδικευμένο ηλεκτρολόγο για να συνδέσετε τη συσκευή σας σύμφωνα με τους ισχύοντες κανονισμούς.
- Μην χρησιμοποιείτε επέκταση, προσαρμογέα ή πολύμπριζο.
- Δεν πρέπει να τοποθετούνται πολύμπριζα ή φορητά τροφοδοτικά στο πίσω μέρος της συσκευής.

Ο κατασκευαστής δεν φέρει ευθύνη εάν δεν τηρηθούν οι παραπάνω προφυλάξεις ασφαλείας. **Σε περίπτωση αμφιβολίας, επικοινωνήστε με τον εγκαταστάτη σας.**

Επισκόπηση διεπαφής χρήστη



ΕΝΑΡΞΗ/ΔΙΑΚΟΠΗ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑΣ

7. Όταν η συσκευή είναι **ξεκλειδωτή**, πατήστε το πλήκτρο για 3 δευτερόλεπτα, η συσκευή απενεργοποιείται και τίθεται σε κατάσταση αναμονής.
8. Όταν η συσκευή βρίσκεται σε κατάσταση αναμονής, πατήστε ξανά το πλήκτρο για 3 δευτερόλεπτα, ξεκινά και πάλι να λειτουργεί κανονικά.

Φως

Πατήστε το πλήκτρο για να ανάψετε ή να σβήσετε τη λυχνία LED στο εσωτερικό της συσκευής.

Στην κατάσταση αναμονής, το πλήκτρο είναι απενεργοποιημένο.

Αύξηση θερμοκρασίας

Πατήστε μία φορά το πλήκτρο και η οθόνη LED αναβοσβήνει τακτικά για να δείξει την τρέχουσα ρύθμιση της θερμοκρασίας. Συνεχίστε να πατάτε για να ρυθμίσετε τη θερμοκρασία, ένα πάτημα οδηγεί σε αύξηση 1°C.

Εάν σταματήσετε να πατάτε για περισσότερα από 5 δευτερόλεπτα, η οθόνη σταματά να αναβοσβήνει και καταχωρίζεται η νέα θερμοκρασία. Η οθόνη LED δείχνει ξανά την πραγματική θερμοκρασία στο εσωτερικό της συσκευής.

Μείωση θερμοκρασίας

Πατήστε μία φορά το πλήκτρο και η οθόνη LED αναβοσβήνει τακτικά για να δείξει την τρέχουσα ρύθμιση της θερμοκρασίας. Συνεχίστε να πατάτε για να ρυθμίσετε τη θερμοκρασία, ένα πάτημα οδηγεί σε μείωση 1°C. Εάν σταματήσετε να πατάτε για περισσότερα από 5 δευτερόλεπτα, η οθόνη σταματά να αναβοσβήνει και καταχωρίζεται η νέα θερμοκρασία. Η οθόνη LED δείχνει ξανά την πραγματική θερμοκρασία στο εσωτερικό της συσκευής.



Ασφάλεια για παιδιά (Συνδυασμός πλήκτρων)

1. **Κλείδωμα:** πατήστε τα δύο πλήκτρα ταυτόχρονα για 3 δευτερόλεπτα για κλείδωμα.
2. **Ξεκλείδωμα:** πατήστε τα δύο πλήκτρα ταυτόχρονα για 3 δευτερόλεπτα για ξεκλείδωμα.



Μετάβαση από βαθμούς Φαρενάιτ σε βαθμούς Κελσίου (Συνδυασμός πλήκτρων)

Πατήστε τα δύο πλήκτρα ταυτόχρονα για 3 δευτερόλεπτα για να μεταβείτε από βαθμούς Φαρενάιτ σε βαθμούς Κελσίου.

Προσοχή

13. Η θερμοκρασία του προϊόντος αυτού κατά την έξοδο από το εργοστάσιο είναι 12°C και το αντίστοιχο εύρος θερμοκρασίας πρέπει να ρυθμίζεται ανάλογα με τον οίνο που συντηρείται πράγματι.
14. Η θερμοκρασία ψύξης μπορεί να ρυθμιστεί από 5 έως 22°C.
15. Ηχητικός συναγερμός: όταν προκαλείται δυσλειτουργία του συστήματος και ενεργοποιείται ο ηχητικός συναγερμός, πατήστε οποιοδήποτε πλήκτρο του πίνακα χειρισμού για να απενεργοποιήσετε τον συναγερμό.
16. Κωδικός σφάλματος:
Όταν προκαλείται βλάβη του αισθητήρα θερμοκρασίας, εμφανίζεται ένας κωδικός σφάλματος: E1 για πρόβλημα ανοικτού κυκλώματος, E2 για πρόβλημα βραχυκυκλώματος.

Καθημερινή χρήση

Η κάβα οίνου σας διαθέτει ράφια.

<

Χρήση των ραφιών

Τα τοιχώματα της κάβας οίνου διαθέτουν μια σειρά από ράγες που επιτρέπουν στα ράφια να τοποθετηθούν όπως επιθυμείτε, καθώς και ένα σύστημα κατά της ανατροπής. Για να βγάλετε τα ράφια, φροντίστε να ανοίξετε την πόρτα στο μέγιστο και να σηκώσετε το άκρο του ραφιού για να απελευθερώσετε την ασφάλεια κατά της ανατροπής.

ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ ΚΑΙ ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ



Προειδοποίηση! Πριν από οποιαδήποτε ενέργεια συντήρησης, αποσυνδέστε τη συσκευή σας. Μην τραβάτε το καλώδιο τροφοδοσίας, αποσυνδέστε πιάνοντας το φως.

Καθαρισμός

Για λόγους υγιεινής, καθαρίζετε τακτικά τη συσκευή (εσωτερικά και εξωτερικά τοιχώματα και εξαρτήματα).

- Αποσυνδέστε τη συσκευή πριν την καθαρίσετε.
- Καθαρίστε τη συσκευή με μαλακό ύφασμα ή σφουγγάρι και νερό.
- Μην χρησιμοποιείτε οργανικούς διαλύτες, αλκαλικά απορρυπαντικά, βραστό νερό, σκόνη πλυσίματος ή υγρό οξύ κ.λπ.
- Μην ξεπλένετε με άφθονο νερό το διαμέρισμα της συσκευής.
- Καθαρίζετε τακτικά τις επιφάνειες που ενδεχομένως έρθουν σε επαφή με τα προσβάσιμα συστήματα εκκένωσης.

Σημαντικό! Τα αιθέρια έλαια και οι οργανικοί διαλύτες μπορούν να προκαλέσουν ζημιά στα πλαστικά εξαρτήματα, π.χ. χυμός λεμονιού, βουτυρικό οξύ, οξικό οξύ.

Τα καθαριστικά, οι οργανικοί διαλύτες, οι βούρτσες καθώς και το βραστό νερό ενδέχεται να φθείρουν την επιφάνεια της κάβας οίνου.

❗ Ποτέ μην καθαρίζετε τη συσκευή με καθαριστικό ατμού.

Διακοπή ρεύματος

Οι περισσότερες διακοπές ρεύματος επιλύονται γρήγορα. Για να προστατέψετε τον οίνο σας κατά τη διάρκεια μιας διακοπής ρεύματος, αποφύγετε όσο το δυνατόν περισσότερο να ανοίξετε την πόρτα. Σε μεγάλες διακοπές ρεύματος, λάβετε τα απαραίτητα μέτρα για να προστατέψετε τον οίνο σας.

Μη χρήση για παρατεταμένο διάστημα

Αφαιρέστε όλες τις φιάλες από τη συσκευή, απενεργοποιήστε τη, κάντε απόψυξη, καθαρίστε τη, στεγνώστε τη και αφήστε την πόρτα ανοιχτή για να αποφευχθεί η εμφάνιση μούχλας στο εσωτερικό.



Εάν η συσκευή είναι αποσυνδεδεμένη ή προκύψει διακοπή ρεύματος, πρέπει να περιμένετε τουλάχιστον πέντε λεπτά πριν την επανεκκινήσετε.

Αντικατάσταση φωτισμού (ανάλογα με το μοντέλο)

Ο εσωτερικός λαμπτήρας είναι τύπου LED. Για να τον αντικαταστήσετε, επικοινωνήστε με την υπηρεσία εξυπηρέτησης πελατών ή έναν εξουσιοδοτημένο τεχνικό.

Αντιμετώπιση προβλημάτων



Προειδοποίηση! Σε περίπτωση σφάλματος, αποσυνδέστε τη συσκευή σας. Μόνο ένας εξειδικευμένος ηλεκτρολόγος ή ένα αρμόδιο άτομο μπορεί να προβεί στην αντιμετώπιση προβλημάτων.

Σε περίπτωση δυσλειτουργίας, ελέγξτε τα ακόλουθα σημεία πριν καλέσετε την υπηρεσία εξυπηρέτηση πελατών ή έναν εξειδικευμένο τεχνικό.

Πρόβλημα	Λύση
Η συσκευή κάνει πολύ θόρυβο;	Προσαρμόστε το μπροστινό πόδι και κρατήστε ευθυγραμμισμένη τη συσκευή.
	Αφήστε λίγο χώρο μεταξύ της συσκευής και των τοίχων.
Ακούγεται θόρυβος ροής μέσα στο κιβώτιο;	Αυτός ο θόρυβος είναι φυσιολογικός, οφείλεται στον τρόπο με τον οποίο λειτουργεί το ψυκτικό υγρό στο εσωτερικό.
Η συσκευή δεν τίθεται σε λειτουργία;	Βεβαιωθείτε ότι η συσκευή είναι καλά συνδεδεμένη.
	Βεβαιωθείτε ότι δεν έχει διακοπεί το ρεύμα.
	Ο συμπιεστής επανεκκινείται 5 λεπτά μετά από μια διακοπή ρεύματος
Ο συμπιεστής λειτουργεί συνεχώς;	Εάν δεν δημιουργείται ψύξη, επικοινωνήστε με την υπηρεσία εξυπηρέτησης πελατών του μεταπωλητή.
Η πόρτα δεν κλείνει σωστά;	Μετά από μακρά χρήση, ο αρμός της πόρτας μπορεί να σκληρύνει και να παραμορφωθεί μερικώς.
	Θερμάνετε τον αρμό της πόρτας με ένα πιστολάκι μαλλιών ή ένα ζεστό πανί.
	Ο αρμός της πόρτας χαλαρώνει και μπορείτε να κλείσετε την πόρτα.
Η συσκευή δεν ψύχεται επαρκώς;	Ρυθμίστε τη θερμοκρασία.
	Τοποθετήστε τη συσκευή μακριά από το άμεσο ηλιακό φως και από κάθε πηγή θερμότητας.
	Αποφεύγετε να ανοίγετε πολύ συχνά την πόρτα
Δημιουργούνται δυσάρεστες οσμές μέσα στο κιβώτιο;	Μια ήπια οσμή πλαστικού είναι φυσιολογική για νέες συσκευές και θα χαθεί γρήγορα.
	Καθαρίστε το διαμέρισμα και αερίστε το για μερικές ώρες.
Δημιουργείται συμπύκνωση στη γυάλινη πόρτα;	Αποφεύγετε να ανοίγετε πολύ συχνά ή για πολλή ώρα την πόρτα.
	Μη ρυθμίζετε τη συσκευή σε πολύ χαμηλή θερμοκρασία.
	Η υψηλή θερμοκρασία περιβάλλοντος και η μεγάλη υγρασία μπορούν να προκαλέσουν συμπύκνωση

Η λυχνία δεν λειτουργεί;	Ελέγξτε αρχικά την πηγή παροχής.
	Επικοινωνήστε με την υπηρεσία εξυπηρέτησης πελατών του μεταπωλητή εάν η λυχνία είναι σπασμένη.

❶ **Ορισμένοι θόρυβοι ενδέχεται να ακουστούν κατά τη διάρκεια της κανονικής λειτουργίας της συσκευής (κύκλος λειτουργίας συμπιεστή, αυτόματη απόψυξη, κυκλοφορία ψυκτικού αερίου στη συσκευή κ.λπ.).**

 **Εάν δεν μπορείτε να βρείτε την πηγή της δυσλειτουργίας, επικοινωνήστε μόνο με την εξουσιοδοτημένη υπηρεσία εξυπηρέτησης πελατών ή έναν εξειδικευμένο τεχνικό.**

Τεχνικές παράμετροι

Μοντέλο προϊόντος	BFW105GB
Τάση/συχνότητα	220-240 V~/50 Hz
Ψυκτικό υγρό/βάρος	R600a/37 g
Ωφέλιμος όγκος	201 L
Χωρητικότητα	49 φιάλες
Καθαρό βάρος	43,9 kg
Διαστάσεις της συσκευής (ΜxΒxΥ)	480×575×1.285 mm
Διαστάσεις της συσκευασίας (ΜxΒxΥ)	510×605×1.315 mm

Παρατηρήσεις:

1. Το καθαρό βάρος περιλαμβάνει τα ράφια και οι διαστάσεις της συσκευής δεν περιλαμβάνουν τη λαβή της πόρτας.
2. Ο κατασκευαστής επιφυλάσσεται του δικαιώματος να τροποποιήσει τις προαναφερθείσες παραμέτρους χωρίς προειδοποίηση. Ανατρέξτε στην πινακίδα χαρακτηριστικών της συσκευής σας.
3. Η χωρητικότητα της συσκευής αλλάζει ανάλογα με το μέγεθος των φιαλών και τον τρόπο τακτοποίησής τους (η αναφορά που χρησιμοποιείται στο παρόν έγγραφο είναι μια τυπική φιάλη Bordeaux 750 ml).

Γνήσια ανταλλακτικά



Κατά τη διάρκεια των παρεμβάσεων συντήρησης, απαιτήστε την αποκλειστική χρήση γνήσιων εγκεκριμένων ανταλλακτικών.

Η ελάχιστη περίοδος διαθεσιμότητας των ανταλλακτικών που περιλαμβάνονται στον κατάλογο του Ευρωπαϊκού Κανονισμού 2019--2019 και είναι προσβάσιμα ιδίως στον χρήστη της συσκευής είναι 10 έτη υπό τους όρους που προβλέπονται από τον ίδιο κανονισμό.

Εγγύηση

Ο κατασκευαστής δεν προσφέρει καμία εμπορική εγγύηση για τη συσκευή ψύξης. Επικοινωνήστε με τον αντιπρόσωπό σας για να επωφεληθείτε από την εγγύηση.

ΠΑΡΕΜΒΑΣΕΙΣ

2106293100

Γνήσια ανταλλακτικά:

Κατά τη διάρκεια των παρεμβάσεων, απαιτήστε την αποκλειστική χρήση γνήσιων εγκεκριμένων ανταλλακτικών.



ΥΠΗΡΕΣΙΑ ΕΞΥΠΗΡΕΤΗΣΗΣ ΚΑΤΑΝΑΛΩΤΩΝ – ΕΛΛΑΔΑ



Για να μάθετε περισσότερα σχετικά με τα προϊόντα μας ή να επικοινωνήσετε μαζί μας, μπορείτε να επισκεφθείτε τον δικτυακό μας ιστότοπο:

www.brandt.gr